Des nouvelles tous les jours
lechodelarivenord.ca

VITESSE À BLAINVILLE
Les citoyens collaborent P8

MARK LAFLEUR
Il reviendra en cour le 23 août P14

Immo Extra P23

AUTONET P27

L'Écho de la Rive-Nord

QUÉBECOR Média

Le mercredi 7 août 2013
4e année Nº22 | 36 pages
68 951 exemplaires

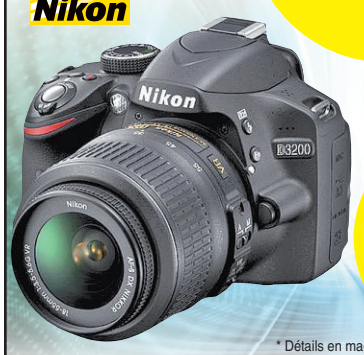
INVESTAMP
SERVICE CONSEIL EN SÉCURITÉ FINANCIÈRE
Conseils Financiers personnels et corporatifs sur mesure
450.623.5787
Simplement professionnel !



Michel Prévost, B.A.A.
Conseiller en sécurité financière
Représentant en épargne collective rattaché à MICA Capital inc.
1401245

Promotion retour en classe

Nikon D3200
24.2 mégapixels à
$459.99



Surveillez notre « kit promo » avec achat*

* Détails en magasin.
prix en vigueur du 7 au 14 août 2013

PLACEROSEMÈRE.COM 450.433.3633
401 Boul. Labelle, Rosemère QC
J7A 3T2
Centre Japonais de la Photo foto source
1350095



POLITIQUE MUNICIPALE

Seront-ils réélus ?

PAGES 4 ET 5

LA CRUZE DIESEL 2014 EST ARRIVÉE CHEZ BOISVERT

UN CHOIX ÉCOLOGIQUE ET ÉCONOMIQUE

4,2 L / 100 KM



Boisvert 30e
CHEVROLET BUICK GMC
La passion de vous servir

450 430-9400
470, BOUL. LABELLE, BLAINVILLE
BOISVERTCHEVROLET.COM

1432259

GMC

$OLDE SAISONNIER LES PLUS BAS PRIX DE L'ÉTÉ

JUSQU'À 12 550 $[1] DE RABAIS COMBINÉS SUR PLUSIEURS MODÈLES

(MONTANT INDIQUÉ POUR LE SIERRA 1500 2013 CABINE MULTIPLACE ÉDITION KODIAK)



MODÈLE SLT 4X4 À CABINE MULTIPLACE ILLUSTRÉ

SIERRA 1500 SL ÉDITION NEVADA – CABINE ALLONGÉE 2X4

ACHETEZ À **149 $**[2] AUX 2 SEMAINES

0 $ DE COMPTANT

PRIX À L'ACHAT **23 610 $**

INCLUANT **11 000 $** DE RABAIS COMBINÉS



LE MIEUX CLASSÉ AUX É.-U. EN MATIÈRE DE QUALITÉ INITIALE PARMI LES PICK-UP POIDS LÉGER PLEINE GRANDEUR (ex æquo)[3].

COMPREND LE TRANSPORT ET LA TAXE DE CLIMATISATION.



MODÈLE SLT ILLUSTRÉ

TERRAIN SLE1 TA

ACHETEZ À **164 $**[2] AUX 2 SEMAINES

0 $ DE COMPTANT
0 % PENDANT **84** MOIS
(TAUX EFFECTIF DE **4,17 %**)

PRIX À L'ACHAT **26 345 $**

INCLUANT **3 500 $** DE RABAIS À L'ACHAT AU COMPTANT

COMPREND LE TRANSPORT ET LA TAXE DE CLIMATISATION.



MODÈLE SLT ILLUSTRÉ

ACADIA SLE1 TA

ACHETEZ À **199 $**[2] AUX 2 SEMAINES

0 $ DE COMPTANT
0 % PENDANT **84** MOIS
(TAUX EFFECTIF DE **3,36 %**)

PRIX À L'ACHAT **32 338 $**

INCLUANT **4 000 $** DE RABAIS À L'ACHAT AU COMPTANT

COMPREND LE TRANSPORT ET LA TAXE DE CLIMATISATION.

FAITES DE L'AIR!
Jusqu'à **1 500 $** de remise additionnelle*

POUR GARANTIR NOTRE QUALITÉ, NOUS LA COUVRONS AVEC UNE GARANTIE DU GROUPE MOTOPROPULSEUR DE **160 000 KM/5 ANS*** SELON LA PREMIÈRE ÉVENTUALITÉ.

*Demandez au concessionnaire les détails de la garantie limitée.

GMC
contactezGMC.ca

L'Association des concessionnaires GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers et s'appliquant aux modèles 2013 neufs suivants : Sierra (TC10753/1SF), Terrain (TLF26/1SA) et Acadia (R14526/3SA). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Transport (1 550 $ pour Terrain et Acadia, et 1 600 $ pour Sierra) et taxe de climatisation (100 $, le cas échéant) inclus. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM, droits et taxes en sus. 1. Le rabais est destiné aux particuliers seulement. Le crédit de 7 500 $ et le crédit de livraison non cumulable de 2 500 $ offerts au concessionnaire par le fabricant s'appliquent à l'achat au comptant du GMC Sierra 1500 2013 C/K poids léger à cabine multiplace. Le crédit de 1 550 $ offert au concessionnaire par le fabricant s'applique au Sierra 1500 groupe Édition Kodiak (PDT/PDJ). Autres rabais offerts sur la plupart des modèles. En optant pour la location ou le financement à l'achat, les clients renoncent aux rabais et aux offres incitatives, ce qui entraînera l'augmentation du taux d'intérêt applicable. Les offres prennent fin le 3 septembre 2013. Les propriétaires ou locataires actuels d'un camion GM ou de tout autre camion concurrent recevront un crédit additionnel de 1 000 $ en vue de l'achat, du financement ou de la location d'un modèle 2013 neuf admissible Chevrolet Silverado LD/HD, Avalanche ou GMC Sierra LD/HD. Offre en vigueur du 3 juillet au 30 septembre 2013. Limite d'un (1) seul rabais par véhicule admissible vendu. Cette offre est transférable à un membre de la famille immédiate habitant à la même adresse (preuve exigée). L'offre n'est pas monnayable et ne peut être combinée avec certaines autres offres incitatives portant sur les véhicules GM. Le rabais de 1 000 $ comprend les taxes applicables (TPS/TVH/TVQ/TVP, selon la province). Dans le cadre de la transaction, le concessionnaire demandera des preuves d'immatriculation ou d'assurance des véhicules dont le client est déjà propriétaire. 2. Prix à l'achat de 23 610 $ pour Sierra (incluant 2 500 $ de rabais au comptant et 1 000 $ de rabais pour les propriétaires ou locataires de camion), 26 345 $ pour Terrain (incluant 3 500 $ de rabais au comptant) et 32 338 $ pour Acadia (incluant 4 000 $ de rabais au comptant). Total de 182 paiements effectués aux deux semaines, basés sur un financement à l'achat de 84 mois à un taux de 0,99 % pour Sierra (taux effectif de 3,92 %), à un taux de 0 % pour Terrain (taux effectif de 4,17 %) et à un taux de 0 % pour Acadia (taux effectif de 3,36 %). Sur approbation de crédit des Services de financement auto TD, de la Banque Scotia[MD] ou de RBC Banque Royale[MD]. Exemple Terrain : basé sur un financement de 26 345 $ à un taux effectif de 4,17 %, le paiement aux deux semaines est de 164 $ pour 84 mois. Le coût d'emprunt est de 4 105,60 $, et l'obligation totale est de 30 450,60 $. 3. Le modèle GMC Sierra LD a connu le plus faible taux de problèmes par 100 véhicules dans la catégorie des pick-up poids léger pleine grandeur (ex æquo) dans le cadre de l'étude *Initial Quality Study*[MD] 2013 de J.D. Power menée aux États-Unis. Cette étude s'appuie sur les réponses de 83 442 propriétaires de véhicules neufs totalisant 230 modèles différents, et enregistre les opinions après 90 jours d'utilisation. Les résultats de cette étude sont basés sur les expériences et les perceptions des propriétaires sondés de février à mai 2013. Votre expérience peut être différente. Visitez jdpower.com. * La remise de 600 $ à 1 500 $ est applicable à l'achat ou à la location d'un véhicule de l'année-modèle 2008 à 2013 en échange d'un véhicule de l'année-modèle 1998 ou antérieurs. Une initiative de l'AQLPA soutenue par le gouvernement du Québec par l'intermédiaire du Fonds vert. Pour plus d'information, visitez le site www.faitesdelair.org. Ces offres sont exclusives aux concessionnaires du RMAB Québec (excluant la région de Gatineau-Hull) et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier, de prolonger ou de supprimer ces offres et ces programmes pour quelque raison que ce soit, en tout ou en partie, à tout moment et sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gm.ca.**

1424066

René Plouffe exige des redevances sur l'eau

Le candidat à la mairie de Mirabel, René Plouffe, est entré en mode électoral. Advenant son élection le 3 novembre prochain, l'aspirant maire promet de soutirer des redevances à l'usine Naya, qui puise son eau sur le territoire de Mirabel.

ERIC MONDOU
eric.mondou@quebecormedia.com

La semaine dernière, l'homme d'affaires avait convié les médias à un point de presse devant l'usine de Mirabel afin de dénoncer « le vol des ressources naturelles ».

« Chaque jour, plus de deux millions de litres d'eau sont retirés et embouteillés pour la consommation d'ici et d'ailleurs. Si je suis élu maire, j'annonce aujourd'hui mon intention d'exiger une redevance pour toutes les entreprises qui commercialisent l'eau sur le territoire de Mirabel », a noté M. Plouffe.

Pour l'instant, ce dernier ne désire pas dévoiler le système de redevances qu'il privilégierait et la somme qu'il souhaiterait retirer à l'entreprise qui œuvre dans la municipalité depuis 1985.

Selon lui, il est temps que cesse « ce type exploitation. J'estime nécessaire pour l'avenir de Mirabel de ne pas laisser aller cette ressource sans que la population puisse en bénéficier », a-t-il ajouté.

Contradictions

Joint par téléphone, le directeur de la production et de la maintenance de l'usine Naya à Mirabel, Fabrice Corbino, avait peu de mots à déclarer sur la sortie du candidat.

Sans vouloir avancer de chiffres, ce dernier a toutefois mentionné qu'il était absolument faux de dire que l'usine soutirait plus de deux millions de litres d'eau par jour à Mirabel.

Le directeur des communications de la Ville, Bernard Poulain, a quant à lui corroboré les dires de René Plouffe en affirmant que la Ville ne recevait rien d'autre que les taxes foncières.

Aucun pouvoir

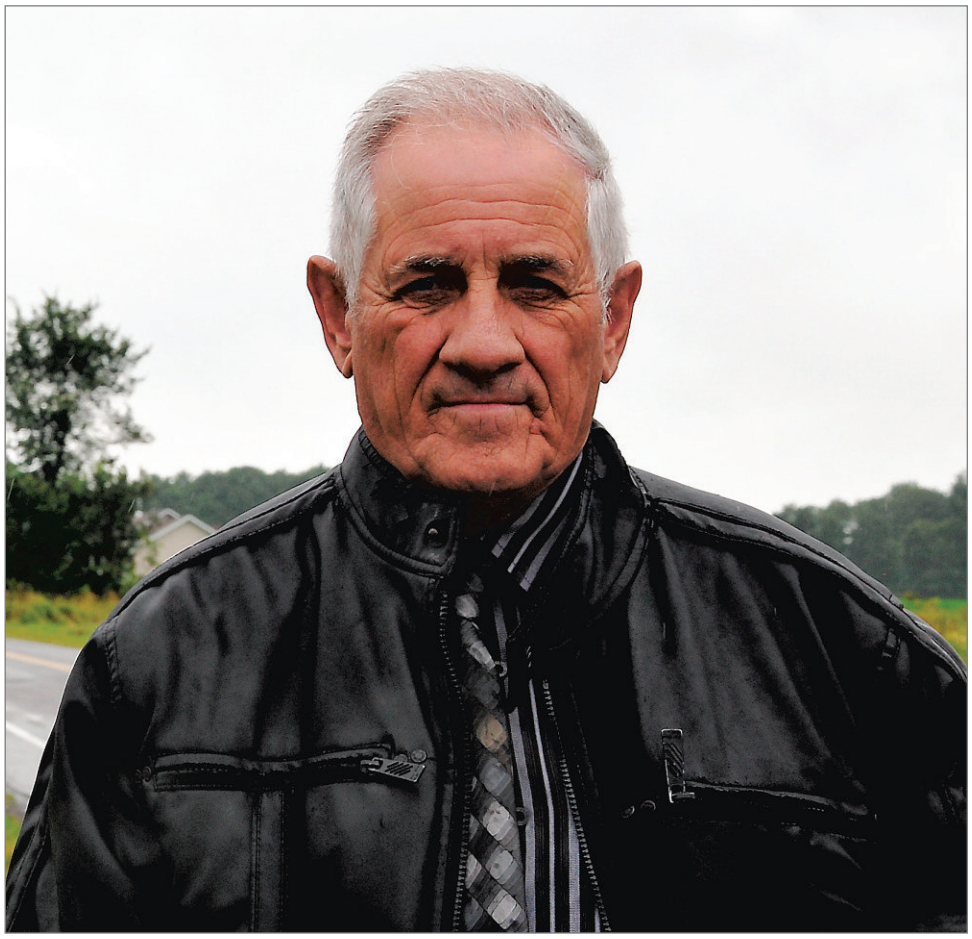
Ce dernier a expliqué que les municipalités n'avaient pas le pouvoir d'exiger des redevances à des compagnies comme Naya, ce que confirme le ministère du Développement durable de l'Environnement, de la Faune et des Parcs (MDDEP) organisme assujetti à tout ce qui touche la question de l'eau.

« Les municipalités n'ont pas le pouvoir de prélever des redevances sur les ressources naturelles, incluant l'eau. Elles peuvent toutefois tarifer l'usine si celle-ci s'alimente à même l'aqueduc municipal. Mais si la ressource provient d'une source naturelle, c'est impossible », a indiqué la porte-parole du MDDEP, Geneviève Lebel.

Selon le règlement sur la redevance exigible pour l'utilisation de l'eau, le gouvernement du Québec reçoit quant à lui 70 $ par million de litres d'eau pompés.



Selon le directeur de la production de l'usine Naya, il est faux de croire qu'elle soutine plus de deux millions de lires d'eau par jour. PHOTO ERIC MONDOU



Le candidat à la mairie de la Ville de Mirabel René Plouffe veut soutirer des redevances sur l'eau que puise l'usine Naya à Mirabel. PHOTO ERIC MONDOU

RÉPARATION de MACHINES à COUDRE
33 ANS D'EXPÉRIENCE !
ESTIMATION GRATUITE PENDANT QUE VOUS ATTENDEZ !
OUVRAGE GARANTI
MACHINES À COUDRE NATIONAL
96, 64e Avenue, St-Eustache J7P 3P3
450 491-0686
Près Autoroute 13 et Grande-Côte
1210615

CLIMATISATEUR MURAL
Qualité - Prix incomparable
12 000 BTU
1 095$*
rég.: 1 895$
imbattable toujours #1
ASPIRATEUR CENTRAL
429$
Accessoires de luxe inclus.
Duo Vac Simplici-t
La plus Compact, la plus puissante, 606 airwatts.
Fabriqué au Québec.
1152320
BLAIS A/C INC.
35, rue St-Laurent, Saint-Eustache
www.aspirateursblais.ca
450 623.0051

www.hebdosregionaux.ca/laurentides
/lecho-de-la-rive-nord

Dossier chaud
Tous les faits divers de la région



Vidéo
La cuisine de rue arrive en ville

Partagez vos commentaires
www.lechodelarivenord.ca/opinion

Soyez journaliste citoyen
MONTOPO
www.lechodelarivenord.ca/mon-topo

ÉLECTIONS MUNICIPALES

De belles batailles se pointent à l'horizon

À exactement trois mois des élections municipales qui se tiendront le 3 novembre, l'*Écho de la Rive-Nord* présente un portrait des forces en présence qui débuteront leur campagne électorale dans quelques semaines.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

Depuis quelque temps déjà, certains citoyens annoncent à tour de rôle leurs intentions pour obtenir la faveur populaire des citoyens et ainsi tenter de s'établir à la mairie de leur ville au début du mois de novembre.

La campagne électorale promet de retenir l'attention à Lorraine. Déjà, le maire sortant, Ramez Ayoub, s'est vu remettre une mise en demeure par le candidat Sylvain Fortin dans le dossier de l'avenir de Place Lorraine.

M. Ayoub n'a pas hésité à répondre à son adversaire quelques semaines plus tard en envoyant à son tour une mise en demeure au chef de l'Équipe Fortin pour des propos jugés diffamatoires.

Un troisième prétendant à la mairie, Martin Lacasse, s'est aussi lancé dans la course en s'exprimant, entre autres, sur l'endroit choisi pour établir le futur parc canin de Lorraine.

Les allégations prononcées lors des audiences de la commission Charbonneau, l'avenir de Place Lorraine et la localisation d'une résidence pour aînés sont les principaux enjeux de cette municipalité.

Bois-des-Filion

À Bois-des-Filion, la situation pourrait être moins palpitante. Le maire sortant, Paul Laroque, est pour l'instant le seul candidat qui a confirmé son intérêt pour le poste. Il semble bien en selle à Bois-des-Filion, lui qui sera à la recherche d'un sixième mandat. Il avait été élu sans opposition en 2009.



Guy Charbonneau PHOTO ARCHIVES



Madeleine Leduc PHOTO ARCHIVES

Rosemère

Il y aura certainement plus d'action à Rosemère. L'élection de Madeleine Leduc en décembre a créé des tensions au sein de l'ancienne équipe Daneault. Ainsi, l'ex-collègue de Mme Leduc, Pierre Roussel, promet de lui faire une chaude lutte.

Candidat indépendant lors de l'élection partielle, Sylvain Arseneault tentera à nouveau sa chance alors qu'il sera à la tête d'une toute nouvelle équipe. Bien que la nouvelle ne soit pas officiellement confirmée, tout indique que Mélissa Monk sera aussi dans la course.

La prise de position de la mairesse Leduc en faveur du statut bilingue de Rosemère est l'un des sujets qui seront abordés durant la campagne.

Sainte-Anne-des-Plaines

Pour sa part, le maire sortant de Sainte-Anne-des-Plaines, Guy Charbonneau, veut continuer le travail entrepris dans la municipalité. Jusqu'à maintenant, aucun autre candidat ne s'est manifesté pour tenter de le déloger.

Selon vous, qui serait le meilleur candidat dans votre municipalité ?
SAT.REDACTION@QUEBECORMEDIA.COM





Blainville aura un nouveau maire

Les municipalités de Blainville, Sainte-Thérèse, Boisbriand et Mirabel seront également le théâtre de campagnes musclées. Là aussi, plusieurs citoyens ont déjà manifesté leur intérêt pour la mairie.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

La Ville de Blainville est la seule municipalité où le maire sortant ne sollicitera pas un nouveau mandat. Au printemps dernier, François Cantin avait annoncé qu'il céderait sa place après deux mandats consécutifs à la tête de cette ville en pleine expansion.

M. Cantin sera toutefois actif durant la campagne électorale puisqu'il apportera son soutien au nouveau chef du parti Vrai Blainville, Richard Perreault.

L'actuel conseiller du district d'Alençon sera opposé à Florent Gravel du Mouvement Blainville. En 2009, M. Gravel avait terminé deuxième au scrutin derrière Cantin.

Parmi les sujets qui pourraient être abordés durant la campagne électorale, notons l'acquisition du Centre d'excellence Sports Rousseau par la municipalité et le développement du quartier Chambéry. De nouvelles allégations à la commission Charbonneau pourraient aussi grandement influencer le choix des électeurs.

Boisbriand

À Boisbriand, la mairesse Marlène Cordato n'a toujours pas confirmé qu'elle tentera de conserver son poste le 3 novembre prochain. Pour l'instant, Martin Drapeau est le seul qui a annoncé ses intentions.

Militant de longue date du Parti libéral du Québec, M. Drapeau s'était particulièrement fait remarquer en proposant que les militants libéraux puissent débattre du processus d'octroi des contrats dans le secteur de la construction. À l'époque, sa proposition allait à l'encontre de la volonté des leaders du parti.

Sainte-Thérèse

Quatre candidats ont pour l'instant démontré de l'intérêt pour la mairie de Sainte-Thérèse. La mairesse sortante, Sylvie Surprenant, fonde de bons espoirs de pouvoir continuer le travail accompli au cours de ses deux premiers mandats à la tête de la ville.

Cette dernière sera opposée à Vincent Arseneau qui tentera sa chance à la mairie après avoir quitté les rangs de l'équipe de Mme Surprenant en 2011. M. Arseneau présentera une équipe complète.

Talonnant l'équipe de Sylvie Surprenant à l'occasion des séances du conseil, Christian Charron est un autre candidat pour le poste de maire. Il sera un candidat indépendant.

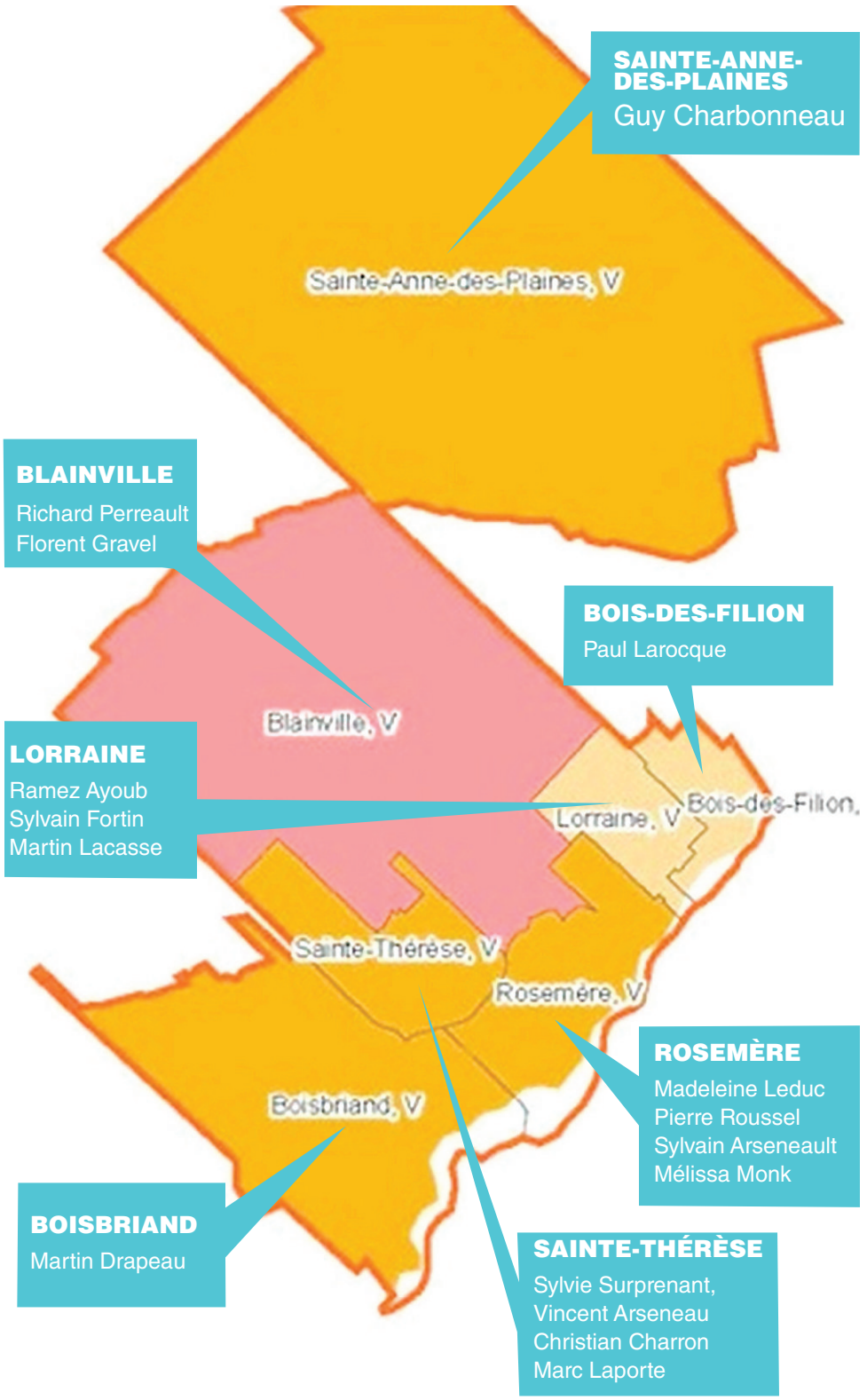
Pour sa part, Marc Laporte tente de faire un retour dans la vie municipale de Sainte-Thérèse. M. Laporte avait été conseiller de 1999 à 2005.

Mirabel

Pour la première fois depuis 1987, Hubert Meilleur ne sera pas à la tête de l'Hôtel de Ville au lendemain d'une élection générale. Ayant annoncé en janvier dernier son intention de ne pas briguer un nouveau mandat, Meilleur laisse ainsi la place à trois aspirants.

Conseiller municipal depuis 2005, Jean Bouchard est le seul parmi les trois qui sera accompagné, lors de la prochaine campagne électorale, d'une équipe complète de candidats. Autre membre du conseil, Luc St-Jean tentera lui aussi de succéder à Hubert Meilleur, mais à titre de candidat indépendant.

Finalement, l'homme d'affaires, René Plouffe, sera aussi dans la course, également comme indépendant.



Territoire de la MRC Thérèse-De Blainville. PHOTO COURTOISIE MAMROT

ASPIRATEUR 2000 plus
www.aspirateur2000plus.com
EN SOLDE MAINTENANT
Voici la Nouvelle «Beam Electrolux Alliance»
Qualité supérieur, réputation mondial
De tout pour votre aspirateur
• VENTE ET INSTALLATION •
• LOCATION DE LAVEUSE À TAPIS •
• INSTALLATION •
• SERVICE •
• UNITÉ MOBILE •
• RÉPARATION DE TOUTES MARQUES SUR PLACE •
• DÉBLOCAGE DE TUYAUTERIE D'ASPIRATEUR CENTRAL •
6 SUCCURSALES
• Rosemère
• Terrebonne
• St-Eustache
• St-Jérôme
• Repentigny
• Blainville
à partir de
699$*
faite vite, quantité limitée
* Pour un temps limité jusqu'à épuisement des stocks. Photo à titre indicatif seulement, plus d'information en magasin.
GARANTIE 15 ANS
BEAM Electrolux
Silencieuse
avec accessoires inclus
Profitez des moments de douce folie
RBQ.: 8225-8815-01
217 boul. Labelle, Rosemère (coin de la Grande-Côte) • 450 979-6553 • 952 boul. Labelle, Blainville (coin de la 70e avenue) • 450 818-8568

OPINIONS

VOTRE OPINION NOUS INTÉRESSE
SAT.REDACTION @QUEBECORMEDIA.COM



François-David Rouleau
fdavid.rouleau@quebecormedia.com

L'éléphant blanc de la Rive-Nord

Chaque fois que je circule aux abords de l'aéroport de Mirabel, je baisse et hoche la tête en guise de déception.

Je ne peux m'empêcher de constater que le Québec jouie d'installations modernes sans les utiliser. Autrefois, centre d'intérêts numéro un de la région, l'aéroport est malheureusement maintenant relégué aux oubliettes. Il est devenu le Stade olympique de la Rive-Nord, un gros éléphant blanc qui ne sert pas à grand-chose.

J'étais très jeune lorsque j'ai pris mon premier vol depuis Mirabel. Tous se souviennent des grandes vitres du second étage où les gens pouvaient voir arriver les voyageurs. On se souvient aussi des transbordeurs pour se rendre à l'avion.

On se rappelle également de l'hôtel et de sa piscine. Fût un temps où c'était « *in* » de fréquenter cet endroit primé dans la région. C'était le bon temps.

Depuis octobre 2004, tout s'est éteint au grand dam de tous. Seuls les vols cargo et les vols nolisés de la compagnie aérienne Pascan utilisent les installations abandonnées.

Querelles politiques et travaux inachevés ont eu raison de cet aéroport du futur. Pourtant, tous les éléments étaient réunis pour faire de cette aérogare un succès. Peut-être qu'un jour, les vols réguliers reviendront, sait-on jamais ?

Pendant ce temps, Aéroport de Montréal ne cesse de marteler que le terminal Pierre-Elliott-Trudeau est adapté à la demande des voyageurs de la grande métropole.

Au détriment de Mirabel, Dorval s'est refait une beauté à grands coups de millions $. Les travaux d'agrandissement et de réaménagement sont réussis à l'intérieur, mais l'expansion est poussée à la limite. Quant à l'extérieur et aux environs immédiats, c'est une autre paire de manche…

Je suis gêné face aux touristes qui débarquent chez nous. Les routes convergentes sont tellement dans un état lamentable qu'il est possible de leur faire croire qu'ils sont débarqués au tiers monde.

Pour les habitués, il est difficile de se démêler à travers les interminables travaux de construction et l'affichage inadéquat des routes. Imaginez pour un touriste qui débarque fraîchement de l'avion !

À Mirabel, il n'y avait pas ce problème. Il ne l'a toujours pas. Une seule artère permet une sortie express vers Montréal ou Ottawa, l'autoroute 50.

Une suite de mauvaises décisions ont provoqué la fermeture de cet aéroport et ont fait ragé les nombreux citoyens et agriculteurs déportés pour sa construction.

En voyant ce qu'est devenu cet endroit, je pense à ceux qui ont dû tout laisser derrière pour servir les besoins de leur province. Je baisse et hoche la tête, une fois de plus déçu par la tournure des événements qui ont conduit à l'héritage d'un aéroport fantôme.

Croyez-vous que les vols réguliers reviendront à Mirabel un jour ?
SAT.REDACTION @QUEBECORMEDIA.COM

VOXPOP

Connaissez-vous les candidats qui vont se présenter à la mairie dans votre municipalité lors de la prochaine élection municipale?

Oui. Je ne suis pas ça à 100 %, surtout le niveau municipal, mais je m'informe tout de même un peu.

Richard Clément, de Blainville



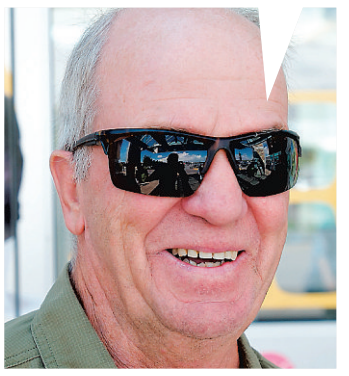
Oui, je suis ça avec intérêt. Je suis convaincu que le taux de participation va augmenter. C'est notre responsabilité d'aller voter.

Yves Plante, de Saint-Jérôme



Pas du tout. Je n'ai aucune idée, mais je compte m'y mettre.

Bernard Perras, de Saint-Agathe-des-Monts



Pas du tout. Ça ne m'a jamais vraiment intéressée. Je vais tout de même essayer de me forcer pour suivre ça un peu plus.

Catherine Théroux, de Terrebonne



Les amendes ont doublé sur les chantiers

Tout le monde y passe tôt ou tard, souvent en pleine heure de pointe. Mais gare aux automobilistes qui ne veulent pas lever le pied puisque les amendes sont plus salées.

ALISSON LÉVESQUE
sat.redaction@quebecormedia.com

Depuis mars 2011, les fautifs sont plus sévèrement punis, alors que les amendes pour excès de vitesse sur les chantiers routiers ont doublé. Ainsi, un automobiliste qui roule à 100 km/h dans une zone de 70 km/h aura une amende de 210 $, au lieu de 105 $, mis à part les frais administratifs. Et pour une vitesse de 115 km/h, l'amende sans les frais administratifs sera de 390 $, au lieu de 195 $.

Chaque année, des milliers de constats d'infraction sont donnés aux automobilistes pris en faute dans un chantier routier, notamment pour cause de vitesse.

Cette mesure, qui semblait pourtant suffisamment dissuasive, tarde à porter fruit. La SAAQ, qui avait enregistré plus de 12 000 condamnations pour excès de vitesse en 2011-2012 (après la mise en application de la loi), avait aussi enregistré des chiffres semblables en 2010-2011 avec 13 300 infractions et en 2009-2010 avec 12 800.

Opération orange

Alors que dans les Laurentides, 136 chantiers routiers sont érigés pour cette saison, l'Opération orange, une initiative conjointe du ministère des Transports du Québec (MTQ) et de la Sûreté du Québec (SQ) qui vise à sensibiliser les conducteurs à l'importance de respecter la limite de vitesse des zones de chantiers, est de retour pour une 10e année consécutive.

Pour le MTQ et la SQ, la solution à long terme pour modifier le comportement des automobilistes sur les chantiers routiers est d'abord la sensibilisation.

Le retour de l'Opération orange s'inscrit donc dans le cadre de la vaste campagne de sensibilisation à la sécurité dans les zones de chantiers routiers sur le thème « Quand c'est orange, on redouble de prudence ».

« Je remarque une différence chez les jeunes. Ils sont plus sensibilisés à diverses causes, comme la vitesse au volant, et cela portera sûrement fruit à long terme », a noté le sergent Gino Paré de la SQ.

L'Écho de la Rive-Nord
lechodelarivenord.ca

204, boul. Labelle, suite 208
Sainte-Thérèse, J7E 2X7
Téléphone 450 818.7575 Télécopieur 450 818.7582
Petites annonces 1 877 750-5052
Distribution et plaintes 1 877 663-9002

SUN MEDIA Une compagnie de Québecor Média
QUÉBECOR Ventes Média
CCAB BPA WORLDWIDE JOURNAUX
Réseau QUÉBECOR Média

Éditeur : **Serge Cameron**
Rédacteur en chef (intérim) : **François-David Rouleau**
Journalistes : **Christian Côté, Éric Mondou**
Collaboratrice : **Marie-Claude Pageau**
Adjointe à l'éditeur : **Geneviève Labelle**
Adjointe aux ventes : **Diane Larouche**
Infographie : **Centrale de montage Sun Media**

Conseillers(ères) publicitaires : **Josiane Martel, Stéphanie Mainville, Isabelle Milhomme**
Directeur général régional, région Nord de Montréal : **Éric Mercier**
Directeur général régional, Québecor Media : **Mario Marois**

Tirage : 68 951 exemplaires
Édité par Corporation Sun Média, ayant son siège social au 612, rue Saint-Jacques, Montréal, Qc, H3C 4M8, imprimé par l'Imprimerie Mirabel, ayant son siège social au 12,800 rue Brault, Mirabel, Québec, J7J 1P3 et distribué par Réseau Québecor Média, 900, St-Martin O, Laval (Québec), H7S 2K9, 1-877-663-9002.
ISSN 2291-2150

ACCUSÉ DE POSSESSION DE DROGUES

Il écope de deux ans de pénitencier

Daniel Proulx Lanthier, arrêté le 15 juillet à Sainte-Thérèse avec d'importantes quantités de stupéfiants, devra purger 24 mois de prison.

ERIC MONDOU
eric.mondou@quebecormedia.com

L'accusé de 29 ans a plaidé coupable aux quatre chefs d'accusation de possession de drogue en vue d'en faire du trafic qui pesaient contre lui. Les deux parties s'étant entendues, le juge a entériné la suggestion de deux ans de détention.

Une altercation entre l'accusé et une femme dans le stationnement d'une station-service avait attiré l'attention des policiers de la Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville dans la nuit du 14 au 15 juillet. Les policiers avaient constaté que l'homme, qui saignait abondamment, avait reçu plusieurs coups de couteau à la jambe.

Les traces de sang avaient mené les agents au domicile de l'accusé, sur la rue Tanguay à Sainte-Thérèse. À l'intérieur de la demeure, dans une garde-robe verrouillée, ils avaient fait la découverte de 6000 comprimés, 5500 grammes de cannabis, 5 grammes de cocaïne, 398 grammes de haschisch et 78 grammes de champignons hallucinogènes.

Stéphane Huot

Résidant de Sainte-Thérèse, Stéphane Huot a lui aussi été condamné à passer les deux prochaines années au pénitencier. En juillet 2012, l'homme de 45 ans avait plaidé coupable d'avoir incendié l'immeuble de son ex-conjointe. Après sa peine, Huot sera aussi soumis à deux ans de probation.

Les évènements se sont produits le 31 décembre 2011. L'homme s'était introduit dans le domicile de son ex-conjointe et aurait ensuite allumé un incendie, causant d'importants dommages à l'édifice situé à Boisbriand.

Mark Di Fruscia

Mark Di Fruscia, sur qui pèsent de multiples chefs d'accusations, pourra reprendre sa liberté moyennant la signature d'une entente comportant de nombreuses conditions.

L'homme de 30 ans devra entre autres débourser une somme de 10 000 $, demeurer au domicile dicté par la Cour, respecter un couvre-feu, se rapporter une fois par semaine à la police, ne pas se trouver dans un rayon de 200 mètres de ses trois présumées victimes et s'abstenir formellement de consommer alcool et drogue.

Accusé de vol qualifié, voie de fait, agression sexuelle, séquestration, menaces et bris d'ordonnance, pour des évènements survenus à Sainte-Thérèse et Saint-Jérôme entre juillet 2011 et avril 2013, Di Fruscia reviendra devant les tribunaux le 19 septembre prochain.



Daniel Proulx Lanthier et Stéphane Huot ont écopé chacun de deux ans de prison la semaine dernière au Palais de justice de Saint-Jérôme. PHOTO D'ARCHIVES

NON, VOS VOISINS N'ONT PAS ACHETÉ TOUS CES OUTILS!
ILS LES LOUENT CHEZ SIMPLEX!

Entreprise Québécoise en affaires depuis 1907
Plus de 55 000 outils et équipements
Plus de 40 succursales pour vous servir

Location d'outils
SIMPLEX
450.433.7277
20, Boul. de la Seigneurie, Blainville



BLAINVILLE

Des citoyens en ont assez de la vitesse sur leur rue

Plusieurs citoyens de Blainville ont accepté que l'on installe une affiche sur leur terrain. Ils veulent ainsi faire diminuer la vitesse sur leur rue.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

Depuis quelques semaines, des affiches indiquant «Zéro vitesse au volant dans mon quartier», ont été installées sur plusieurs propriétés de Blainville. Juliette Guilbault, une résidente de la 92e avenue, est l'une des citoyennes qui se mobilise contre la vitesse.

«J'ai accepté sur le champ», a dit Mme Guilbault qui habite le quartier depuis près de 30 ans.

Cette dernière trouve que les gens passent trop vite sur sa rue. «Le maximum ici, c'est 30 km/h, mais ça va au moins jusqu'à 60 km/h», a-t-elle fait savoir.

Pendant un été, la Ville avait installé un dos d'âne devant sa maison ce qui avait eu un grand impact sur la vitesse à laquelle les gens roulaient. «Ils l'ont ôté et je me demande encore pourquoi», a-t-elle mentionné.

Son voisin, Pierre Groc, est du même avis. Selon lui, le dos d'âne faisait en sorte de ralentir les automobilistes qui empruntaient la 92e avenue. «À un certain moment, il va se passer quelque chose», a-t-il prévenu.



Plusieurs citoyens de Blainville ont accepté l'installation ces affiches sur leur propriété. PHOTO SIMON LALIBERTÉ

Ce dernier prétend qu'en vertu de la configuration du quartier, la 92e avenue est propice pour prendre de la vitesse. «Cette rue est facilement accessible depuis la création du nouvel accès à l'autoroute 15 et c'est l'une des seules rues qui se rend directement sur la 117», a-t-il expliqué.

La semaine dernière, Pierre Groc s'est rendu au dépanneur près de chez lui avec son fils. Sur le chemin du retour, deux jeunes femmes dans la vingtaine auraient vivement accéléré tout près d'eux.

«J'ai été obligé de leur faire signe de ralentir et je leur ai montré l'affiche. Elles ont ralenti, mais ici, c'est considéré comme une voie rapide», a-t-il raconté.

Panneaux indicateurs de vitesse

À l'autre bout de la 92e avenue, Thérèse Aubry est une autre citoyenne qui a remarqué la présence de ces affiches sur le terrain de ses voisins.

Habitant le secteur depuis 1972, elle n'est pas convaincue que cette initiative de la Ville aura un grand impact sur la vitesse à laquelle les gens circulent. «Tu les remarques une première fois et après, tu ne les vois plus», a-t-elle révélé. Pour Mme Aubry, les panneaux indicateurs de vitesses sont plus efficaces.

«On dirait que ça fait un déclic dans la tête des gens lorsqu'ils voient leur vitesse», a-t-elle souligné.

Les gens en redemandent

La décision d'offrir des affiches «Zéro vitesse au volant dans mon quartier» fait partie des mesures qui seront prises dans le cadre de la campagne de sécurité routière de la Ville de Blainville.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

Lors du lancement de la campagne sur la sécurité routière, en mai dernier, la directrice du Service de police de Blainville, Linda Ouimet, avait mentionné que la vitesse faisait partie des trois principaux enjeux auxquels s'attaqueraient les policiers.

Dernièrement, un policier de la section circulation a donc été affecté à la remise de ces affiches. «On essaie de cibler les artères qui sont des priorités pour nous», a confirmé le porte-parole du Service de police, Stéphane Giguère.

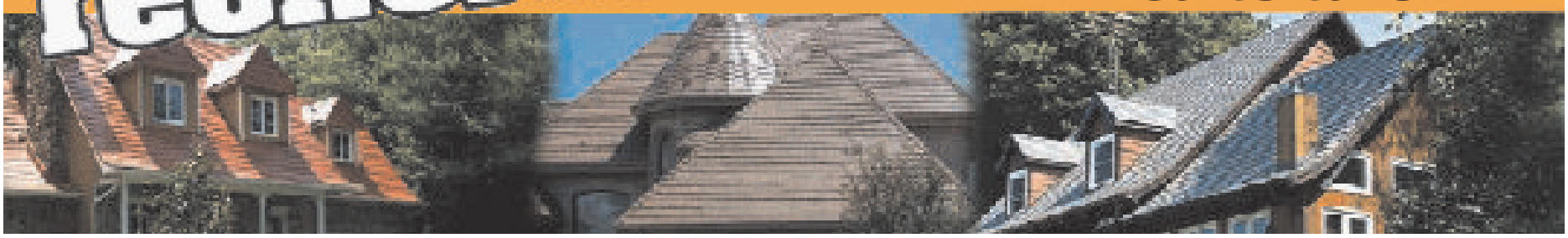
Au total, 500 affiches, soit 50 par quartiers, seront distribuées aux propriétaires qui veulent faire réfléchir les automobilistes. La popularité des affiches aurait même forcé les responsables à revoir la planification de cette mesure.

«Les gens en veulent. Ils nous en demandent de plus en plus», a indiqué le porte-parole de la police.

92e avenue

La circulation sur la 92e avenue Ouest fait partie des rues ciblées en priorité par les policiers. «La Ville continue de se développer alors nous nous adaptons à la nouvelle réalité», a-t-il expliqué.

Le policier fait référence, entre autres, à la nouvelle sortie de l'autoroute 15 Nord qui amène plus d'achalandage sur cette artère, ce qui explique aussi l'ajout récent d'un feu de circulation au coin de la 92e et du boulevard Labelle.

TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ
Maisons recherchées
Ne jamais avoir à refaire sa toiture

« Les Toitures Suprêmes du Québec », *les spécialistes en toiture*, sont à la recherche de propriétaires de résidences, dans votre région, qui ont besoin d'une nouvelle toiture et qui désirent *le faire pour la dernière fois !*
Nous offrons la beauté et l'élégance naturelles des toitures de cèdres liées à la durabilité et la performance inégalées de l'acier, le tout combiné avec *une garantie à vie, transférable pour 50 ans*, contre les dommages dus aux vents, pluie, neige, grêle, moisissure et sève des arbres.
Cette splendide toiture est actuellement distribuée dans votre région. Si vous décidez de participer à notre programme de « maisons pilotes », nous réduirons le coût, déjà très compétitif, de notre produit pour vous le rendre plus accessible. Pour de plus amples informations sur les nombreux bénéfices liés à notre toiture, vous devez nous rejoindre dans les *15 jours* suivant cette annonce.
« APPELEZ DÈS MAINTENANT POUR ÉCONOMISER »
1450400
TSQ Les Toitures Suprêmes du Québec (TSQ) 514 359-5623 sans frais 866 577-6028
OPC 119514
TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ • TSQ

CIRCULATION SUR LE CHEMIN DE LA CÔTE-NORD

Les bouchons s'aggravent

Que ce soit en provenance de Sainte-Thérèse, de Mirabel ou de Boisbriand, le tronçon du chemin de la Côte-Nord, situé entre la montée Sainte-Marianne et l'autoroute 15, est devenu problématique, surtout durant les heures de pointe.

ERIC MONDOU
eric.mondou@quebecormedia.com

Les villes de Mirabel et Boisbriand, sur lesquelles chevauche ce tronçon de cette artère dite collectrice, sont tout à fait conscientes du problème présent. Or, puisque ce chemin est d'entretien provincial, les deux municipalités ne possèdent aucun pouvoir quant aux travaux de réaménagement.

Cela ne les empêche toutefois pas d'exercer de la pression sur le ministère du Transport du Québec (MTQ), comme ce fut d'ailleurs fait dans le passé.

La question a été évoquée il y a un an lors d'une rencontre entre des représentants de la Ville de Boisbriand et le directeur régional du MTQ.

« On nous a confié que rien n'allait être envisagé avant que l'échangeur 15/640 soit complété », a signalé la porte-parole de communications de la Ville de Boisbriand, Stéphanie Raymond. Ces travaux doivent prendre être terminés d'ici la fin de 2014.

Ministère des Transports

La direction Laurentides/Lanaudière du MTQ ne va pas aussi loin dans ses propos. Leur porte-parole, Isabelle Gagné, a expliqué que l'analyse de la situation se faisait actuellement, mais qu'il était encore trop tôt pour statuer.

Dans le cadre d'une résolution adoptée en novembre 2012, le conseil de Mirabel avait quant à lui proposé une solution au MTQ.

« Le conseil a suggéré que des travaux d'élargissement soient réalisés entre la montée Sainte-Marianne et l'autoroute 15. Ces travaux pourraient faire passer ce tronçon de 2 à 4 voies », a indiqué le directeur des communications de la Ville de Mirabel, Bernard Poulain.



Sur le chemin de la Côte-Nord à l'angle du boulevard Grande-Allée, l'endroit est à éviter lors de l'heure de pointe. Il est devenu un endroit problématique pour la circulation.
PHOTO ERIC MONDOU

Selon les données de 2012 fournies par le ministère des Transports du Québec, le débit journalier moyen du chemin de la Côte-Nord, entre la montée Sainte-Marianne et le boulevard Grande-Allée, se chiffrait à 10 500 véhicules par jour.

La portion du chemin localisée entre le boulevard Grande-Allée et l'autoroute 15 voyait quant à elle le double de véhicules y passer quotidiennement, soit près de 21 000.

HABITATIONS ANDRÉ TAILLON
SAINT-JÉRÔME
NOUVEAU PROJET
854$/mois*
*Certaines conditions s'appliquent
197 900$
taxes incluses
MAISONS en rangées
3 chambres et garage
• Projet clés en main inclus:
• Asphalte, gazon, clôture, gouttières
• À cinq minutes du train de banlieu
Sortie Curé-Labelle
117 Nord
boul. Lafontaine
Élite Ford
15 Nord
boul. Labelle
Schulz
De la Fileuse
Maçon
2088, De la Fileuse
1449129
Info: 514 812-3532 www.andretaillon.com

GRANDE LIQUIDATION

Roulottes DESJARDINS
DIRECTION AVENTURE
Depuis 43 ans

DES MODÈLES 2013 !

Du 7 au 18 août seulement

CRUSADER LACROSSE Luxury Lite AVENGER by PRIME TIME Mfg. DUTCHMEN



PROFITEZ DES MEILLEURS PRIX DE L'ANNÉE!

Jusqu'à

5000$ DE RABAIS*

*Sur le prix de détail suggéré par le fabricant. Détails chez Roulottes Desjardins. Photos à titre indicatif.



2250, boul. Curé-Labelle
Saint-Jérôme, Qc, J7Y4Y3

450 436-7000
514 856-7811

SORTIE 45 - AUT. 15

www.roulottesdesjardins.com info@roulottesdesjardins.com

1351486

BLAINVILLE

Un nouveau centre de santé ouvre ses portes

Spécialiste en produits naturels, Nadia Poirier a décidé de se lancer en affaires en ouvrant son propre commerce.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

La propriétaire du centre Un cadeau pour la vie! compte se démarquer de ce qui se fait en pharmacie en offrant des produits naturels pour la peau. C'est en prenant connaissance de l'impact sur la santé des produits chimiques présents dans les produits de beauté qu'elle a eu l'idée d'offrir autre chose aux gens.



Nadia Poirier a procédé à l'ouverture d'un nouveau commerce qui se spécialise dans la vente de produits naturels pour la peau. PHOTO SIMON LALIBERTÉ

«J'aimerais apporter un changement dans la vie des gens en leur offrant des produits moins toxiques. Des produits sans paraben ou huiles minérales», a-t-elle confirmé.

«La pratique du yoga et de la méditation a apporté beaucoup de bien-être à ma vie. Je veux partager ça avec les gens»

NADIA POIRIER

En plus des produits pour la peau, Nadia Poirier est l'une des distributrices officielles d'un nouveau type de café à base de Ganoderma Lucidum.

«C'est un produit exporté de Chine qui ne contient pas de caféine», a expliqué Mme Poirier. Depuis qu'elle en consomme, elle se dit une personne beaucoup moins stressée.

Méditation et yoga

Partageant un local avec une autre entrepreneure qui se spécialise dans le prélèvement sanguin et les vaccins, Nadia Poirier profitera du lieu pour y tenir des conférences sur la santé et des cours de yoga-méditation.

«La pratique du yoga et de la méditation a apporté beaucoup de bien-être à ma vie. Je veux partager ça avec les gens», a-t-elle révélé celle dont le commerce est situé sur le boulevard de la Seigneurie, à Blainville.

Êtes-vous un adepte du yoga?
SAT.REDACTION@QUEBECORMEDIA.COM





Blainville, c'est **40%** du territoire en espaces naturels

C'est aussi:
44 parcs municipaux et
30 espaces récréatifs

Pour en savoir plus :
OZONE-URBAINE.CA

ozone URBAINE

Blainville inspirante

1425387

LES ÉCHOS DE RODGER BRULOTTE



IL HABITE LA RIVE-NORD DEPUIS 25 ANS.



Grand Prix de tennis à Sainte-Thérèse

La région des Laurentides était l'hôte du Grand Prix de tennis du Québec sur les courts de tennis de la Ville de Sainte-Thérèse et de la Ville de Blainville. Sur la photo, on aperçoit Yves Dériger, président Tennis Laurentides, Ginette Brunet, Santé Tennis, Sylvie Surprenant, mairesse de Sainte-Thérèse, François Giguère, directeur technique de Tennis Québec et Marius Brisson. ALARIE PHOTOS



Des célébrités au club de golf Le Fontainebleau

La 10e édition de la Classique des célébrités Yvan Cournoyer au profit de la Fondation des Canadiens a réuni plusieurs célébrités sur les allées du club de golf Le Fontainebleau. Sur la photo, on aperçoit trois anciens capitaines des Canadiens qui ont remporté la Coupe Stanley, Yvan Cournoyer, Serge Savard et Guy Carbonneau.

ALARIE PHOTOS

Deux célèbres résidents de Lorraine

Un célèbre résident de Lorraine, Michel « le Tigre » Bergeron, a réussi un trou d'un coup avec un fer 7 sur une distance de 180 verges au Club de Golf Le Mirage. Michel est accompagné de son partenaire et aussi résident de Lorraine, l'entraineur des Canadiens, Michel Therrien et du directeur du Golf Le Mirage, René Noël.

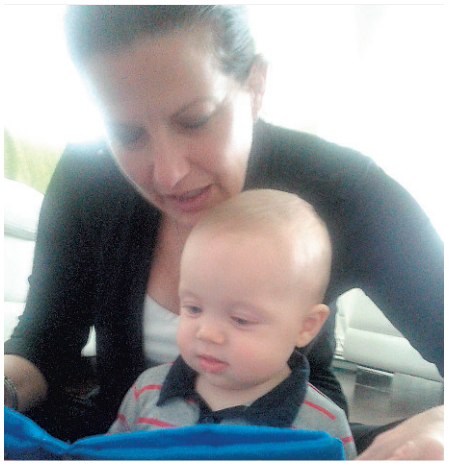
ALARIE PHOTOS





Un évènement biennal

Le Grand Prix de tennis du Québec constitue un évènement biennal qui se déroule en alternance avec la Finale provinciale des Jeux du Québec. Sur la photo, on aperçoit Gabrielle Geolier, Étienne Campeau, Mathieu Leclerc, Pierre-Olivier Jean de Tennis Laurentides et Love-Star Alexis. ALARIE PHOTOS



Un beau défi

Danielle Gagné, anciennement éducatrice et coordonnatrice au C.P.E. des Petits Trésors à Boisbriand, qu'on aperçoit ici accompagnée de Jacob, a aussi œuvré comme vice-présidente à la formation et présidente du club Toastmaster des Explosifs de Laval (Club se spécialisant au niveau du leadership et de la communication). Maintenant, elle relève le magnifique défi de faire une maîtrise en éducation et formation spécialisée au niveau des centres de la petite enfance (C.P.E.). PHOTO ALARIE PHOTOS

1349466
maison FRANÇOIS le Restaurant
CAVE À VIN
EXCELLENTE VARIÉTÉ
SPÉCIALITÉS
SERVI TOUS LES JOURS
Spécial
Les jeudis
Fish & chips
14$
Spécial
Mardi et Mercredi
Steaks & frites
16 à 26$
Spécialités
Filet d'agneau,
rognons,
ris de veau
et toujours nos
FAMEUX steaks
67, rue Blainville Ouest
Sainte-Thérèse
450 435-9573
www.maisonfrancois.ca
Service de traiteur - Salle privé pour réunion
Dîner d'affaire sur réservation

FAILLITE

SPORTS JKMS INC. / F. A. S. :

POUR UNE PÉRIODE LIMITÉE !

PLAY IT AGAIN SPORTS®

Rabais de

40-70%

SUR TOUT

750 000 $

DU PRIX RÉGULIER

PATINS DE HOCKEY ✪ PATINS À ROUES ALIGNÉES ET ACCS ✪ SACS DE SPORT ✪ JAMBIÈRES DE GARDIEN DE BUT
CASQUES DE HOCKEY ✪ GANTS DE HOCKEY ✪ BÂTONS DE HOCKEY ET ACCS ✪ CASQUES ET ACCS. DE VÉLO
CHAUSSURES ET ACCS DE BASEBALL ✪ TENNIS ✪ GOLF ✪ SOCCER ✪ BÂTONS DE SKI ✪ BOTTES DE SKI ✪ ET BEAUCOUP PLUS !!!

À PARTIR DE 10 $

GRANDE QUANTITÉ DE PATINS USAGÉS POUR HOMMES ET FEMMES (HOCKEY, GARDIEN DE BUT, PATINAGE ARTISTIQUE, ETC.)

Bauer · Sher-Wood · CCM · Umbro · Head · Reebok · Vaughn · Giro · Eletto · Easton · Itech · Worth · Minelli Bikes

1450421

PORTES OUVERTES DÈS MAINTENANT !

TOUT DOIT ÊTRE VENDU — MGMARTIN.COM

1787, BOUL. SAINT-MARTIN O. LAVAL

(COIN L'AVENIR) 1 KM DU MÉTRO MONTMORENCY

Les Encanteurs M.G. MARTIN

VISA · MasterCard · Interac Paiement direct · $

Lundi au mercredi : 10 h – 18 h
Jeudi et vendredi : 10 h – 21 h
Samedi et dimanche : 10 h – 17 h

Mark Lafleur subira son procès en août

Accusé d'actions indécentes et de bris d'ordonnance, Mark Lafleur subira son procès assigné le 23 août prochain, à Saint-Jérôme.



ERIC MONDOU
eric.mondou@quebecormedia.com

Ainsi en a décidé le juge Paul Chevalier jeudi dernier au Palais de justice de Saint-Jérôme. Présent lors de sa comparution, le résidant de Blainville doit se plier aux mêmes conditions que lors de son sursis afin de pouvoir garder sa liberté.

De plus, l'homme âgé de 29 ans ne peut communiquer de quelque façon que ce soit avec les deux plaignantes du dossier impliquées dans les gestes indécents posés à la fin du mois de mai.

Le 8 juillet dernier, un acte de dénonciation avait été déposé en lien avec les agissements de Mark Lafleur. Ceux-ci dataient de la fin du mois de mai alors que Lafleur avait été surpris en plein ébat sexuel dans une allée piétonnière d'un quartier résidentiel de Blainville.

Après que des voisins aient porté plainte contre Lafleur, le Service de police de Blainville avait mené une enquête pour finalement déposer un acte de dénonciation au Palais de justice de Saint-Jérôme.



Mark Lafleur sera de retour au Palais de justice de Saint-Jérôme à la fin août.
PHOTO D'ARCHIVES



VÉHICULES HORS-ROUTE

Les policiers surveillent les sentiers

En cette période de l'année, il est interdit de circuler à bord d'un véhicule hors-route dans les sentiers du territoire de Sainte-Anne-des-Plaines et de Bois-des-Filion.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

C'est ce qu'a tenu à rappeler le capitaine du Service de police intermunicipal de Terrebonne/Sainte-Anne-des-Plaines/Bois-des-Filion, Denis Gingras.

«À chaque année, nous menons des opérations planifiées afin de faire respecter la réglementation dans les municipalités concernées», a indiqué M. Gingras.

Cette réglementation prévoit que les sentiers soient accessibles aux amateurs de véhicules hors-route uniquement entre le 15 décembre et le 31 mars de chaque année.

«Aucune utilisation n'est donc permise à cette période-ci de l'année», est-il possible de lire sur le site de la Ville de Sainte-Anne-des-Plaines.

En faisant respecter cette réglementation, les policiers veulent assurer la quiétude et la sécurité de la population.



Les véhicules hors-route sont défendus d'accès dans les sentiers de Sainte-Anne-des-Plaines et de Bois-des-Filion à cette période-ci de l'année. PHOTO D'ARCHIVES

«Les contrevenants à la loi sur les véhicules hors-route sont passibles d'une amende pouvant aller jusqu'à 500 $», a indiqué le capitaine Gingras.

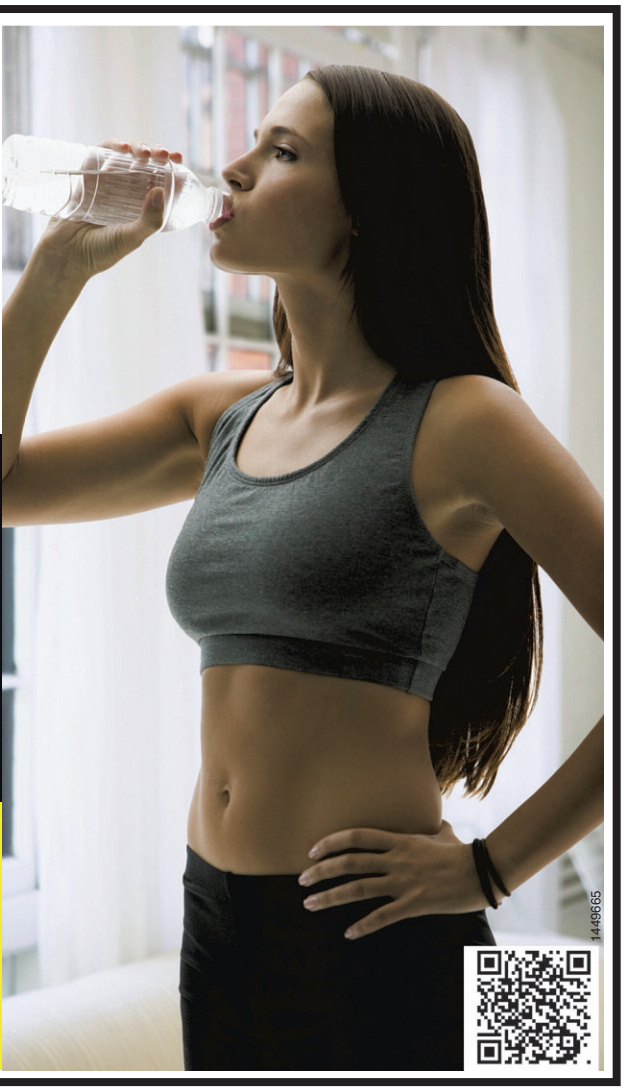
Aucune plainte

Il ne semblerait pas que ces opérations découlent de plaintes des citoyens. «L'objectif de ces opérations est de mettre de l'avant la réglementation. Pour l'instant, ce n'est pas une problématique très grave sur le territoire de Sainte-Anne-des-Plaines», a fait savoir la porte-parole de la Ville, Josiane Roussil.

Un bilan global de ces opérations sera rendu public au cours des prochaines semaines.

LA MÉGA VENTE
se poursuit !
RABAIS
de 25% à 70%
Grande sélection à partir de
39,95$

CERTIFICAT-CADEAU ET PLAN MISE DE CÔTÉ DISPONIBLES
R. Théorêt CHAUSSURES LTÉE
Fermé le dimanche
Chaussures pour homme et femme
Le spécialiste des pieds longs, larges ou étroits
Femmes AA - B - D - EE - 5 à 11 Hommes D - E et 3E - 6 à 13
262, rue Labelle, Saint-Jérôme • 450 432-4675
1085695

GOLD'S GYM
• 50 000 PIEDS CARRÉS
• CARDIO CINÉMA • BRONZAGE
• YOGA ET PILATES •BAR SANTÉ
• PISCINE INTÉRIEURE ET JACUZZI
• VESTIAIRE V.I.P. • SPINNING
• BOXE ET ARTS MARTIAUX
• BAIN VAPEUR ET SAUNA
• SECTION POUR FEMMES SEULEMENT
• GARDERIE
• ENTRAÎNEMENT PRIVÉ
• SALLE DE COURS DE GROUPE
• HAMMER STRENGTH • X-FIT • BIO TEST
• MON DÉFI MINCEUR
ENTRAINEZ-VOUS GRATUITEMENT*
JUSQU'AU 13 SEPTEMBRE
Plus tôt vous vous inscrivez, plus vous en profitez!
* Avec achat d'un abonnement d'un an.
GOLD'S GYM Rosemère
SUIVEZ NOUS SUR ggrosemere
303, boul. Labelle
450 433-4400
www.GoldsGymRosemere.com
OUVERT 24 H

1449665

ENTREPRENDRE

Une présentation de VIDÉOTRON SERVICE AFFAIRES

Le rêve d'ouvrir sa propre garderie

Il aura fallu plus de dix ans à Jeannette Ouinsou pour réaliser son rêve d'ouvrir sa propre garderie. À la tête de la Petite Maison Johannaise depuis quelques mois, la femme d'affaires peut maintenant crier mission accomplie.

KARINE GUILLET
karine.guillet@quebecormedia.com

Depuis que j'ai ouvert les portes de ma garderie, je n'arrête pas de me demander pourquoi je ne l'ai pas fait avant», s'exclame-t-elle. L'entrepreneure a d'ailleurs bénéficié d'une aide financière du fonds «Prêt à entreprendre».

La garderie privée possède sa propre salle de motricité, de même qu'une cour arrière, où les enfants peuvent grouiller après la promenade matinale au parc.

La garderie a officiellement ouvert ses portes en décembre. Bien qu'elle puisse accueillir 80 enfants, elle ne compte pour l'instant qu'une trentaine de bambins, un choix longuement réfléchi par sa propriétaire.

«J'ai fait le choix d'ouvrir groupe par groupe. Pour les enfants, une nouvelle garderie peut être déstabilisant, leurs premières journées sont souvent des jours de pleurs. Pour ne pas qu'un groupe soit déstabilisé par l'autre, j'ai choisi d'attendre que chaque groupe soit confortable avant d'en ouvrir un autre.»

Une attente payante

Mme Ouinsou a toujours aimé s'occuper des tout-petits. À l'université, elle a toutefois décidé de compléter une maîtrise en gestion administrative dans le domaine international, un choix lui permettant de mieux gérer son entreprise.

À son arrivée au Canada, il y a quatre ans, elle a eu l'idée de mettre sur pied une garderie quand elle s'est installée dans sa nouvelle ville d'accueil, Saint-Jean-sur-Richelieu.

«Je trouve que c'est un bon cadre pour mon projet. C'est un endroit familial et il manquait de garderies dans la région», explique-t-elle.

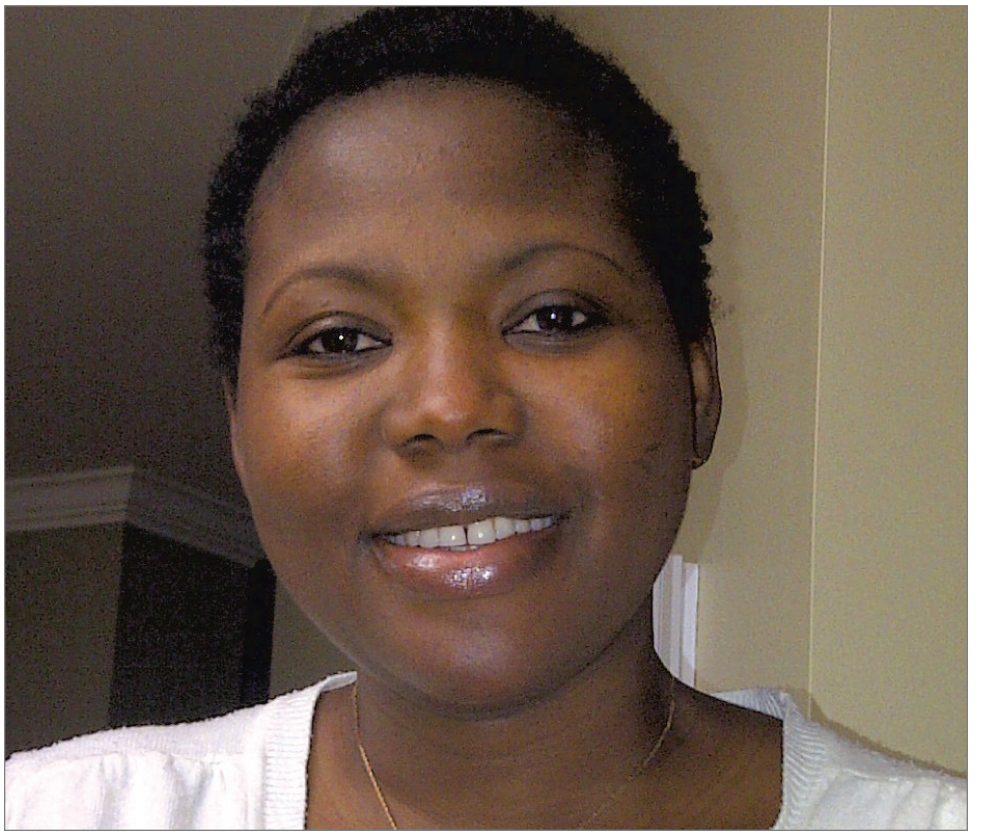
Mme Ouinsou devait encore se familiariser avec son nouveau pays et s'adapter à sa façon de fonctionner. L'expérience aura d'ailleurs permis à l'entrepreneure d'observer d'autres garderies pour en déceler les forces et les faiblesses

«C'est un long projet pour lequel il faut se préparer. C'est difficile, mais ça s'explique parce que c'est la vie des plus jeunes qui est en jeu.»

Le programme «Prêt à entreprendre» offre du financement (un prêt d'honneur par entrepreneur, sans intérêt ni garantie, jusqu'à concurrence de 30 000$) et de l'accompagnement comme du mentorat.

LA PETITE MAISON JOHANNAISE

Secteur d'activité : Garderie
Fondation : 26 décembre 2012
Établie à : Saint-Jean-sur-Richelieu
Nombre d'employés : 6
Adresse : 141 boulevard Saint-Luc



Jeannette Ouinsou rêvait de sa propre garderie depuis dix ans. PHOTO COURTOISIE

De l'aide pour les entrepreneurs

Les Hebdos régionaux de Québecor Média publient chaque semaine le portrait d'un entrepreneur qui a été sélectionné pour le programme *Prêt à Entreprendre*.

Né des efforts de six partenaires publics et privés, ce programme a pour objectif d'encourager une nouvelle vague d'entrepreneurs québécois.

Prêt à Entreprendre offre un prêt d'honneur sans intérêt ni garantie, jusqu'à concurrence de 30 000 $ par entrepreneur. Il offre également un accompagnement sur mesure aux entrepreneurs sélectionnés, qui profitent ainsi d'un mentor, de conseils d'experts et d'un accès à de grands réseaux.

Les partenaires qui ont rendu possible *Prêt à Entreprendre* sont : le ministère des Finances et de l'Économie du Québec, la Caisse de dépôt et placement du Québec, le Mouvement Desjardins, la Fédération des chambres de commerce du Québec, la Fondation de l'entrepreneurship et son Réseau M – Mentorat pour entrepreneurs – et Québecor.

PRÊT À ENTREPRENDRE

PRÊT À ENTREPRENDRE

UN SOUTIEN CONCRET AUX PROJETS D'ICI

INSCRIVEZ-VOUS MAINTENANT
pretaentreprendre.com

Prêt d'honneur sans intérêt
Accompagnement d'un **mentor**

Conseils d'**experts**
Accès à de grands **réseaux**

Finances et Économie Québec
Caisse de dépôt et placement du Québec
Desjardins
fccq | Fédération des chambres de commerce du Québec
fondation de l'entrepreneurship
QUÉBECOR

1411281

Les échos d'affaires

Le plus grand nombre de véhicules se transige sur la Rive-Nord

Découvrir Adesa Montréal, situé à Saint-Eustache, c'est pénétrer dans le monde trépidant des échanges dans le domaine de l'automobile et ouvrir une fenêtre sur une entreprise qui s'étend partout en Amérique du Nord.

CHRISTIAN CÔTÉ
christian.cote@quebecormedia.com



Simon Robitaille est le directeur général d'Adesa Montréal situé à Saint-Eustache.
PHOTO CHRISTIAN CÔTÉ

Adesa Montréal est un encan pour les marchands d'automobiles. L'entreprise, qui possède 62 succursales au Canada et aux États-Unis, voit à la remise en marché de véhicules d'occasion, qu'ils proviennent de retours de location à long terme, d'échanges entre marchands, de compagnies de location à court terme ou de reprises de finance. « Les entreprises qui nous apportent leurs véhicules préfèrent récupérer leur argent rapidement plutôt que d'avoir à s'occuper de les remettre en état », a expliqué Simon Robitaille, directeur général de la succursale de Saint-Eustache.

Au moment de l'encan du mercredi, près de 1500 marchands, provenant de partout en Amérique du Nord et par Internet, se réunissent pour vendre et acheter entre 2500 et 3000 véhicules chaque semaine.

L'ambiance se compare aux encans d'animaux où les encanteurs décrivent la marchandise et le prix à un rythme effréné. « En tout, 17 encanteurs à leur comptoir présentent leur véhicule pendant que les clients font monter les enchères. La transaction dure une minute. C'est donc 17 véhicules qui sont vendus à la minute. Près de 85 % du chiffre d'affaires d'Adesa se fait le mercredi. C'est ici que se transige le plus grand nombre de véhicules au Canada. La plupart des grands manufacturiers automobiles sont nos clients », a expliqué M. Robitaille.

Mais avant cette période clef de la semaine, le personnel de l'entreprise s'affaire à évaluer, remettre en état mécanique et esthétique tous les véhicules en inventaire pour le grand défilé du mercredi devant les clients.

Jeune D.G.

Avant d'être directeur général d'Adesa Montréal, Simon Robitaille a été directeur pour la revente de véhicules pour l'une des plus grosses entreprises nord-américaines de location à court terme. Il a ensuite occupé les fonctions de directeur des opérations d'Adesa à Saint-Eustache, puis directeur général de la même compagnie à Québec. « Il faut voir la frénésie d'un mercredi. Des millions de dollars se transigent en seulement quelques heures. C'est ici que s'établissent les prix de cette industrie qui changent continuellement. Nous devons donc constamment ouvrir de nouveaux marchés », a-t-il conclu.

ADESA MONTRÉAL

Secteur d'activité : Encans de véhicules

Fondation : 1993

Établie à : Saint-Eustache

Nombre d'employés : 350 + 150 le mercredi pour le transport



1448711

Laurentides

665

emplois créés ou sauvegardés

45 M$

investis dans les entreprises

C'est le meilleur moment d'investir et de s'investir pour développer le Québec.

Investissement Québec
FACILITER · FINANCER · PROPULSER

Québec

investquebec.com



Plus de 20 ans à votre Santé! | Épicerie complète en produits naturels et biologiques

DES MULTIS CIBLÉES POUR ADOS

Il est connu que les adolescents ont des besoins nutritionnels propres à leur groupe d'âge. Il est aussi connu que leurs choix alimentaires ne comblent pas toujours les nutriments qui sont essentiels pour supporter leur croissance physique et intellectuelle, leur humeur et leur changement hormonal. Dans ce cas, il est impératif de combler leur alimentation à l'aide de multivitamines. Ils méritent donc une multivitamine qui convient parfaitement à leur métabolisme, de par leur facilité d'absorption et leur teneur nutritionnelle. Les ados veulent voir et ressentir les bienfaits de leur multi. Ainsi **Teen Vitality**MD de la compagnie **Platinum** est conçue pour leur fournir des vitamines, des minéraux et des acides gras oméga-3 en quantités équilibrées pour favoriser une belle peau, une bonne vision, des cheveux bien fournis et sains, des dents et des os solides, une amélioration de l'humeur, une amélioration du pouvoir mental, un fonctionnement optimal du cerveau et du niveau d'énergie. À cause de leurs besoins différents, **Platinum** propose pour les ados une multi **Teen Vitality**MD pour la jeune fille et une multi **Teen Vitality**MD pour le jeune homme. Par exemple, le jeune homme requiert une plus grande quantité de vitamine A, de zinc, de vitamines B complexes et d'acide folique pour soutenir la croissance intensive des os et des muscles qui a lieu entre l'âge de 13 à 17 ans. Alors que les jeunes filles ont besoin davantage de vitamines B3 et B6 pour contrer les changements hormonaux qu'elles subissent pendant leur adolescence, en plus de combler leur besoin élevé en fer. Ce sont deux formules uniques et au procédé intelligent pour des ados en santé.



Platinum offre d'autres multivitamines comme **EasyMulti avec Oméga-3** pour la femme et celle pour l'homme **qui** permettent de respecter les besoins nutritionnels quotidiens de chacun afin de contrer la baisse de la valeur nutritive des aliments, l'exposition accrue à la pollution et les facteurs de stress. Les formules **Activ-X**MD pour la femme et celle pour l'homme sont conçues pour aider l'organisme contrer la fatigue et à surmonter le stress chez les gens ayant une grande charge de travail ou ceux très actifs ainsi que les sportifs et les athlètes d'élite. Les formules correspondent aux besoins uniques en matière de nutrition reliée à la performance et à l'endurance. En ce qui a trait à la formule **Activ-X**MD, il s'agit de la première et de l'unique multivitamine canadienne à obtenir la certification *Certified for Sport*MC garantissant qu'elle est exempte de toutes substances interdites telles que décrites par l'Agence Mondiale Antidopage. Il existe aussi la multivitamine **EasyMulti 45+** pour femme et celle pour homme qui sont formulées afin d'aider à combattre les effets du vieillissement, à favoriser les fonctions cognitives, un bon système cardiovasculaire ainsi que la santé des os, du foie et du système immunitaire. Quant à la multi **VitaVegan**MD, elle est conçue pour combler les besoins nutritionnels des végétaliens.



Il est important d'ajouter qu'une technologie unique a été inventée et mise au point par la compagnie canadienne **Platinum**, afin de bonifier l'absorption de tous leurs suppléments de manière à ce qu'une concentration élevée en ingrédients actifs soit facilement métabolisée par tous et rapidement disponible pour les cellules. Cette technologie, appelée OST (Omega Suspension Technology), est un système d'administration breveté qui favorise la suspension complète de tous les ingrédients actifs des composantes dans des huiles riches en acides gras oméga. Il en résulte qu'un vaste éventail de nutriments, dont le fer, le calcium et les vitamines, se rendent directement au niveau cellulaire. Toute la gamme de produits est conçue à partir de cette technologie exclusive à **Platinum** et porte le sceau OST sur ses étiquettes.

Jo Ann Paradis Naturopathe agréée

Fruits et légumes biologiques

CÉLERIS
CALIFORNIE
Unité
Spécial **1.98$**
Rég:2.99$



CAROTTES
CALIFORNIE
5 Lbs
Spécial **5.88$**
Rég: 6,99$



CANTALOUPS
CALIFORNIE
Unité
Spécial **2.98$**
Rég: 3.99$



Alimentation

METS INDIENS
TASTY BITE
285g
Sans ogm, msg et agents de conservation. Végétarien et idéal pour le camping
Spécial **2/3.98$**
Rég: 3,79 $ ch.



EAU DE COCO
VITA COCO
1 L
Source d'électrolytes, potassium, magnésium, sans sucre
4.98$ *Spécial*
Rég: 7,59$



SAUCISSES VÉGÉTALIENNES
FIELD ROAST
368g
Fabriqué avec des grains et des légumes. 3 saveurs (mexicaine, italienne, pomme + sauge)
Spécial **4.48$**
Rég: 6,29$



JUS LACTOFERMENTÉS BIO
VOELKEL
750ml
Jus de légumes, jus de tomate, jus de fruits rouges. Demeter
3.68$ *Spécial*
Rég: 5,99$



RIZ BIOLOGIQUE
VILLAGE HARVEST
454g
Riz basmati brun, riz basmati blanc, riz arborio
À partir de **3.18$** *Spécial*
Rég: à partir de 4,89$



SORBETS
SOLO FRUIT
500ml
Sans sucre ajouté, sans lactose, sans œufs. Saveurs variées
4.68$ *Spécial*
Rég: 5,99$



CROUSTILLES AUX POMMES DE TERRE
KETTLE
220g
Nouvelles saveurs : bacon-érable, sucré-salé, jalapeno-jack
2/3.98$ +tx *Spécial*
Rég: 3,49$ +tx ch.



TARTINADE DE FRUITS ET SAUCES BIO
ST- DALFOUR
À partir de 220ml
Nouveau : sauces au caramel, bleuet, chocolat ...
À partir de **3.98$** ch. *Spécial*
Rég: à partir de 5,39$ ch.



BOISSONS ET CRÈMES VÉGÉTALES BIO
ISOLA
Formats variés
Sans lactose, au riz, millet, sarrasin, riz-coco, riz-noisette…
À partir de **1.48** ch. *Spécial*
Rég: à partir de 1,99$ ch.



BURGER VÉGÉTALIEN BIO
SOL CUISINE
À partir de 284g
Burger sans gluten. Saveurs variées (légumes, quinoa germé-chia, champignon-riz…)
Spécial **3.98$**
Rég: 6,29$



JUS DE FRUIT
FRU-TERRA
946 ml
Sans sucre ajouté
Saveurs : pruneau, acai et poire
Spécial
À partir de **3.78$**
Rég: à partir de 5,49$



DESSERTS GLACÉS AU LAIT DE COCO
SO DELICIOUS
Formats variés
Biologique, sans gluten
Spécial
À partir de **4.38$** ch.
Rég: à partir de 6,29$ ch.





Spéciaux en vigueur du 19 juillet au 14 août 2013 ou jusqu'à épuisement des stocks

VISITE GUIDÉE EN MAGASIN
Avec Isabelle Marcil, conseillère en alimentation saine
Coût : $20 (2 h) incluant recettes, trucs, conseils, dégustations
Info-Inscriptions : Supermarché santé La Moisson (aux caisses)

ACCOMPAGNEMENT À L'ÉPICERIE SANS GLUTEN
Avec Michèle Tilmant, conseillère en alimentation sans gluten
Coût : $25 (2 h) incluant recettes, trucs, conseils, dégustations
Info-Inscriptions : tilmimi@yahoo.ca

SURVEILLEZ À L'AUTOMNE 2013
Les ateliers de cuisine crue
avec Crudessence seront de retour
DATES À VENIR

Suppléments | Beautés | Cosmétiques

Au Complexe La Moisson

BOISSONS GAZEUSES
ZEVIA
355ml
Sans gluten, sans caféine, sans sodium. Sucrées avec stévia
Spécial
78¢ + tx ch.
Rég: 1,29$ + tx ch.



CROUSTILLES MULTIGRAINS SOUFFLÉS
LIVE LOVE SNACK
85g
Sans gluten, sans ogm, avec grains entiers et grains germés
2 68$ + tx
Rég: 3.99$ + tx
Spécial



BARRES BIO
TASTE OF NATURE
40g
Sans gluten, végétaliennes, préparées avec noix et fruits bio
Spécial
1 38$ + tx ch.
Rég: 1,89$ + tx ch.



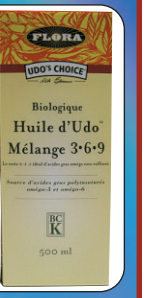
GRANOLA BIO
NATURE'S PATH
350g
Sans ogm, grains entiers
Spécial
3 78$
Rég: 4.79$



HUILES ET CRAQUELINS BIO
ÉMILE NOEL
Formats variés
Huiles d'olive, tournesol, canola. Craquelins aux noix
Spécial
À partir de
2 88$ ch.
Rég: à partir de 4,39$ ch.



HUILE UDO & UDO DHA
FLORA
250, 500 et 941 ml
Source d'oméga-3 d'origine végétale en ratio idéal
À partir de
10 98$ ch.
Spécial
Rég: à partir de 14,99$ ch.



VIVAFLORE
SUPER DIET
45 et 150 comp.
Aide au transit intestinal.
Effet ventre plat.
Avec probiotiques
Spécial
À partir de
11 98$ + tx ch.
Rég: à partir de 15,49$ + tx ch.



LYMPHDIARAL
(remède homéopathique)
PASCOE
40g et 50ml
Soulage les symptômes d'inflammation, d'infection et de ganglions lymphatiques gonflés
Spécial
À partir de
21 98$ + tx ch.
Rég: à partir de 27,99$ + tx ch.



GEL D'ALOÈS AVEC HUILES ESSENTIELLES
NATURE'S AID
Formats variés
Réduit l'infection et les irritations cutanées. Accélère la cicatrisation
À partir de
9 98$ + tx ch.
Spécial
Rég: à partir de 12,99$ + tx ch.



NOUVEAU CET AUTOMNE

LE CENTRE MULTIDISCIPLINAIRE EN SANTÉ GLOBALE
(2e étage)
Service de consultations privées avec des professionnels de la santé au naturel

- Naturopathie
- Homéopathie
- Soins énergétiques
- Coaching en perte de poids
- Programme d'entraînement physique

Et plus encore…

CET ÉTÉ ÉCOUTEZ LA PAUSE SANTÉ
Du lundi au vendredi à 10h
104,9 FM et www.planetelov.ca

ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER
Un certificat d'achat de $50
Du supermarché santé La Moisson

CÉRÉALES BIO
NATURE'S PATH
À partir de 750g
Céréales avec grains entiers et céréales sans gluten
Spécial
À partir de
5 98$ ch.
Rég: à partir de 7,29$ ch.



VITASIL
HOLIZEN
500ml et 1 litre
Contribue au maintien de la santé de la peau, des os, ongles et cheveux
Spécial
À partir de
24 98$ +tx ch.
Rég: à partir de 32,99$ + tx ch.



activfuel+
(avant et pendant l'entraînement)
GENUINE HEALTH
Formats variés
Augmente l'énergie et l'endurance. Maintient l'hydratation et la résistance
Spécial
41 98$ + tx ch.
Rég: 49,99$ +tx ch.





activrecover+
(après l'entraînement)
GENUINE HEALTH
720g
Contribue à alléger la douleur. Réduit la période de récupération. Aide à réparer les tissus musculaires
Spécial
41 98$ + tx
Rég: 49,99$ + tx

1349545

MARCHÉ PUBLIC

La cuisine de rue débarque à Rosemère

La présence de la cuisine de rue est la principale nouveauté de la 7e édition de l'Autre Marché de Rosemère. Cet événement se tiendra tous les samedis entre le 10 août et le 12 octobre dans le stationnement de la bibliothèque municipale.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@hotmail.com

Pour cette septième édition, l'initiatrice du projet, Sophie Daubisse, a voulu mettre l'accent sur des découvertes culinaires et gustatives. «Il y aura des démonstrations culinaires, un cours d'introduction à la sommellerie, des ateliers de cuisine pour enfants, etc.», a-t-elle révélé.

Des camions de cuisine de rue, qui ont fait leur apparition pour la première fois cet été à Montréal, feront découvrir leurs spécialités sur le site du marché public.

«Lors de l'ouverture le 10 août, à l'occasion d'un énorme pique-nique, trois de ces camions seront présents, soit P.A. Gargantua, Meatball et Tuk Tuk», a fait savoir la directrice générale de l'Autre Marché, Sophie Daubisse.

Pour les autres samedis, un camion de cuisine de rue viendra s'ajouter à la vingtaine d'exposants qui continueront d'offrir des produits frais et locaux.

«Cela demeure notre principal objectif. On parle ici de maraîchers, producteurs de viandes, de chocolats et de quatre vignobles, toujours dans le but de favoriser l'achat local», a-t-elle confié.

Temps difficiles

Pour l'instant, l'Autre Marché de Rosemère est épargné par la fermeture de plusieurs marchés publics qu'a connue la Rive-Nord ces dernières années. Les marchés publics d'Oka et de Sainte-Thérèse ont, entre autres, dû fermer leurs portes.

Mme Daubisse attribue cette situation à plusieurs facteurs. Dans certains cas, elle a fait mention que certains producteurs choisissaient désormais de concentrer leurs énergies sur des événements précis. La clientèle serait aussi moins présente, préférant des produits de l'extérieur à moindre coût.



Sophie Daubisse et Madeleine Leduc ont dévoilé les grandes lignes de la 7e édition de l'Autre Marché, à Rosemère.
PHOTO SIMON LALIBERTÉ

«Comme nous en sommes à notre septième année, les producteurs locaux savent à quoi s'attendre et ils seront à nouveau présents», a-t-elle toutefois expliqué.

Le soutien offert par la Ville de Rosemère est aussi responsable de sa survie. «Nous, nous voulons le maintenir. Consommer des produits locaux a un impact environnemental et c'est mieux pour la santé de nos citoyens. C'est d'ailleurs l'une de leur demande», a justifié la mairesse Madeleine Leduc, ajoutant que la Ville incitait d'ailleurs les gens à l'achat local.

Lors de la journée de lancement du 10 août, les gens sont invités à apporter leur bouteille de vin pour le pique-nique. La piscine municipale sera aussi offerte gratuitement à tous les visiteurs du marché public.

Êtes-vous satisfaits de pouvoir faire l'expérience de la cuisine de rue à Rosemère ?
SAT.REDACTION@QUEBECORMEDIA.COM

DESSERTS GLACÉS AU LAIT DE COCO
SO DELICIOUS
Formats variés
Biologique, sans gluten
À partir de
4,38$
Spécial
Rég. : à partir de 6,29$ ch.
Voir pages centrales
1349659

Lumières SUR LE LAC
DU 2 AU 11 AOÛT 2013
À SAINTE-AGATHE-DES-MONTS
2 MICHEL PAGLIARO
3 GINO VANNELLI
4 ROCK STORY
5 SHI 360
6 CAT SCAT BAND
7 DOMINIQUE HUDSON
8 ANTOINE GRATTON
9 LES TROIS ACCORDS
10 MES AÏEUX
11 ALTER EGO
TOUS LES SOIRS SPECTACLE MULTIMÉDIA
TUBE
ANIMATION POUR LES TOUT-PETITS EN APRÈS-MIDI
PLACE LAGNY
ENFANT 12 ANS ET MOINS ACCOMPAGNÉS GRATUIT (détails sur le site web)
BILLET JOURNALIER 20 $ (taxes incluses)
PASSEPORT ACCÈS ILLIMITÉ 45 $ (taxes incluses)
LUMIERESSURLELAC.COM
Une collaborationde
Budweiser, Hebdos régionaux Québecor Media, cime 103.9 101.3, BMR Rénovation Sainte-Agathe, Dunton Rainville Avocats Barristers & Solicitors, sonxplus, J.L. Brissette, Amyot Gélinas Société de comptables professionnels agréés, IGA extra Robert Tellier Sainte-Agathe-des-Monts, Franke Mercedes-Benz, Desjardins Caisse populaire de Sainte-Agathe-des-Monts, RBC Banque Royale
1412872

Centre de formation Compétences 2000
MÉCANIQUE DE VÉHICULES LÉGERS
Diplôme d'études professionnelles (DEP)
Cours offert de jour
DURÉE : 1 800 heures (22 mois)
DÉBUT : 28 août 2013
VENTE DE PIÈCES MÉCANIQUE ET D'ACCESSOIRES
Diplôme d'études professionnelles (DEP)
Cours offert de jour
DURÉE : 1 095 heures (13 mois)
DÉBUT : 9 septembre 2013
PROCÉDÉS INFOGRAPHIQUES
Diplôme d'études professionnelles (DEP)
Cours offert de jour
DURÉE : 1 800 heures (22 mois)
DÉBUT : 23 août 2013
WWW.CSLAVAL.QC.CA/COMPETENCES2000
777, avenue de Bois-de-Boulogne, Laval H7N 4G1
450 662-7000, poste 2000
INSCRIPTIONS : WWW.SRAFP.COM
COMMISSION SCOLAIRE DE LAVAL

Juin a été désastreux pour les crèmeries

La mauvaise température des mois de mai et juin n'a pas épargné les propriétaires de crèmerie de la région. Dans certains cas, c'est du jamais-vu.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

Selon la propriétaire du Dairy Queen de Deux-Montagnes, Johanne Audet, un début d'été pluvieux comme cette année est vécu une fois aux sept ans. «Ça fait huit ans que je suis propriétaire et c'est la première année que c'est aussi catastrophique», a-t-elle exprimé.

Cette dernière explique qu'elle réalise 70% de son chiffre d'affaires dans les seuls mois d'avril, mai et juin. «Habituellement, quand l'un de ces trois mois va moins bien, on est en mesure de se rattraper. Cette année, ce ne sera pas le cas. Mais ça fait partie du jeu», a indiqué Mme Audet qui ne se décourage pas.

À Boisbriand, le propriétaire de Frais de la ferme, Luc El Sati, avait décidé d'ajouter une nouvelle crèmerie à son magasin pour l'été 2013. «Quand il pleuvait, je n'ouvrais même pas. Ça ne valait pas la peine», a-t-il laissé entendre. M. El Sati a confirmé que depuis le mois de juillet, les choses vont beaucoup mieux.

Marcel Barbe de la crèmerie La Jacinthe a dit que ce n'était pas la meilleure année pour lancer une nouvelle crèmerie. En affaires depuis 30 ans à Blainville, M. Barbe a eu la chance de pouvoir compter sur des clients qui ont l'habitude de venir se rafraîchir à son commerce.

«Avec le retour du beau temps en juillet, je prévois que les ventes seront semblables aux autres années», a-t-il prévu.

Du côté de la Paysanne Gelato de Sainte-Thérèse, on parle d'un été en montagnes russes.

«On a connu un très bon début avec des hausses de 15% puis quand la pluie est arrivée, les ventes ont chuté de 12%. Avec l'arrivée de la canicule, on connaît maintenant une croissance phénoménale si on regarde les deux premières semaines de juillet», a indiqué le responsable marketing de l'entreprise, Jean-François Beetz.



Au Dairy Queen, il sera impossible de rattrapper les ventes perdues en raison de la mauvaise température au début de l'été.
PHOTO AGENCE QMI

La grève

La piètre température des mois de mai et juin ne serait pas le seul facteur qui influence les ventes de la Crèmerie Saint-Eustache. Le propriétaire, Denis Gravel, a expliqué que la grève étudiante du printemps passé a eu un impact.

«Les étudiants ont commencé plus tôt au mois d'août l'été passé, et ce printemps, ils ont terminé leurs études plus tard. Ils étaient donc moins présents», a-t-il rappelé.

Malgré la grève et la température, il garde espoir que son commerce pourra rattraper un retard qu'il évalue à 8 % de ce qu'il réalise habituellement comme vente durant l'été. «Je ne m'en sors pas si pire», a-t-il déclaré.

Êtes-vous des fidèles clients des crèmeries durant l'été ?

SAT.REDACTION @QUEBECORMEDIA.COM



Votez pour appuyer votre équipe préférée

Ces 15 équipes provenant de partout au pays ont été sélectionnées comme finalistes du concours l'Équipe de la semaine BMO ! Du 5 au 19 août, votez pour l'équipe, qui selon vous, devrait remporter le titre de l'Équipe BMO championne de 2013.

L'équipe gagnante recevra 125 000 $ pour la remise à neuf de son terrain de soccer, 5 000 $ en don à l'organisation caritative canadienne de son choix, ainsi qu'un voyage pour assister à un match à domicile de l'équipe nationale ou à un match de la MLS au Canada.

Votez à tva.canoe.ca/concours

TVA BMO CONCOURS L'ÉQUIPE DE LA SEMAINE

[1] Aucun achat n'est requis. La période de mise en candidature du concours est terminée. La période de vote se tiendra du 5 août 2013 au 19 août 2013. PRIX : Un (1) Grand prix (valeur au détail approximative : 155 000 $ CA, y compris un don de bienfaisance de 5 000 $) ; quinze (15) « Prix Gardien de but » (valeur au détail approximative : 2 000 $ CA, y compris un don de bienfaisance de 500 $) ; deux (2) « Prix Attaquant » (valeur au détail approximative : 2 400 $ CA) et soixante-quinze (75) Prix attribués aux participants hâtifs (un prix pour chacune des soixante-quinze [75] premières inscriptions reçues – valeur au détail approximative : 400 $ CA). Les votants courent la chance de gagner un (1) des quinze (15) Prix Fan de la semaine BMO (valeur au détail approximative : 750 $ CA). Le Participant sélectionné pour les Prix attribués aux participants hâtifs, les Prix Attaquant, les Prix Fan de la semaine BMO ou le Grand prix devra répondre correctement à une question réglementaire. Le règlement complet du Concours se trouve sur le site BMOsoccer.com.
[MD] Marque de commerce déposée de la Banque de Montréal. 0150-PubT_5x8,56 (08/13) 1326263

DÉBARRE TA VILLE

TROIS CHASSES AUX TRÉSORS LES 10, 17 ET 24 AOÛT



Inscription à DebarreTaVille.com
#DebarreTaVille

Détails et règlement du concours à debarretaville.com

MOUVEMENT COLLECTIF stm 1408623

SOUPER & SPECTACLE LES MERCREDIS

SUMMER ROCKFEST

AVEC BACKTRACK

Mercredi 7 Août dès 18 hres



LES PLUS GRAND SUCCÈS ROCK DES ANNÉES 80-90

SOUPER SPECTACLE: 35$

SPECTACLE SEULEMENT: 10$

Vive les vacances avec humour!

FRANÇOIS LÉVEILLÉ
(alias Bob CashFlow)



Mercredi 14 Août dès 18 hres

SOUPER SPECTACLE: 55$

SPECTACLE SEULEMENT: 30$

JEAN-CLAUDE GÉLINAS
(alias Réjean de Terrebonne)



Mercredi 28 Août dès 18 hres

PROMO SPÉCIALE
LE DUO
Spectacles d'HUMOUR LÉVEILLÉ & GÉLINAS
95$ Rég.110$

SOUPER SPECTACLE: 55$

SPECTACLE SEULEMENT: 30$

1448044

LE RESTAURANT BAR Co-loc Plus

Tél: 450-688-6509
www.RestoBarLeColoc.com
1600 Robinson, Laval, Qc

Rejoignez-nous Restaurant-Bar Le Co-loc plus



Les Cowboys ont fait vibrer Mirabel

Ce sont des Cowboys fringants en pleine forme qui ont pris place sur la scène du Mirabel en fête le 2 août dernier. Interprétant leurs plus grands succès, le populaire groupe de Lanaudière a réussi à transmettre leur énergie contagieuse aux très nombreux spectateurs qui ont assisté à la prestation en direct du complexe Jean-Laurin. Leur présence soulignait la 23e édition de Mirabel en fête.

PHOTO ALARIE PHOTOS

ARCHAMBAULT présente
Une société de Québecor Média

CONCOURS MENSUEL
L'art de vous divertir



GROUPE HOMME Une société de Québecor Média
KARO

5 GRANDS PRIX
- 1 carte-cadeau Archambault d'une valeur de **100 $**
- le *Guide de l'auto 2014*
- l'album *Je reviens de très loin* de **Georges Hamel**

20 PRIX SECONDAIRES
- le *Guide de l'auto 2014*
- l'album *Je reviens de très loin* de **Georges Hamel**

Pour participer :
hebdosregionaux.ca/archambault

HEBDOS RÉGIONAUX QUÉBECOR Média

Concours du 6 au 11 août 2013. Valeur totale approximative des prix : 1786 $. Règlement disponible sur le site.

Études immobilières

Michel Brien dresse un portait du marché

Un courtier immobilier indépendant de la Rive-Nord, Michel Brien, a réalisé des études permettant aux acheteurs et aux vendeurs d'avoir un portrait détaillé de l'état du marché dans leur municipalité.

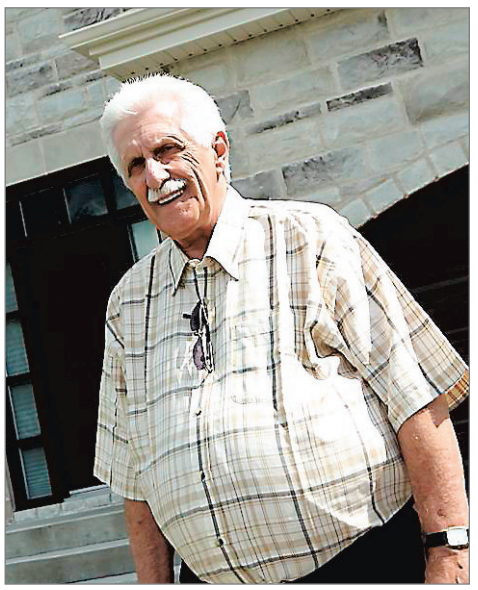
SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

Selon lui, ce type d'étude n'avait jamais été rendue publique avant aujourd'hui. «Les agences connaissent ces informations, mais elles les gardent confidentielles. On ne parle pas de l'immobilier comme on le devrait», a-t-il indiqué.

Dans ses études, M. Brien fait état de la situation du marché en séparant les propriétés par différentes tranches de prix. Par exemple, du 30 juin 2012 au 30 juin 2013, les statistiques qu'il a compilées permettent de découvrir qu'il y a eu 51 maisons à étages vendues entre 350 000$ et 400 000$ à Blainville.

«Dans cette municipalité, c'est la tranche de prix où il s'est vendu le plus de maisons à étages au cours de la dernière année. Toutefois, le taux de vente de ces propriétés ne se situe qu'à 9 %», a-t-il expliqué en précisant que ce taux représente la force du marché.

Ceci s'explique par le nombre élevé de propriétés à vendre, ce qui a fait baisser le taux de vente. Si l'on compare une autre gamme, soit celle des propriétés de 200 000$ à 250 000$, elle a eu un taux de vente de 43 % durant la même période.



Michel Brien a séparé les propriétés à vendre selon une échelle de prix.
PHOTOS ALARIE

Marché d'acheteurs

Michel Brien considère qu'en général, la municipalité de Blainville est un marché d'acheteurs. «L'étude démontre qu'il y a beaucoup de maisons à vendre, mais que les acheteurs sont peu nombreux. »

Il fait toutefois valoir que dans la tranche de 300 000$ à 350 000$, le marché a tendance à s'équilibrer.

L'étude permet de constater qu'il n'y a eu aucune maison vendue d'une valeur de moins de 150 000$ au cours de la dernière année. «Le prix des maisons a tellement augmenté depuis l'an 2000 à Blainville qu'il est très difficile de faire l'acquisition d'une propriété de ce type. Il faut aller plus loin», a-t-il fait savoir.

D'autres études, entre autres sur la situation de l'immobilier à Mirabel et à Saint-Eustache, sont disponibles sur le site d'Info-Immobilier-Rive-Nord.

Bourg du Village
realstar management
C'est votre domicile
APPARTEMENTS À LOUER
PROMOTION 300$*
* jusqu'au 31 décembre 2013 sur présentation de ce coupon
Appeler dès maintenant pour une visite
Studio, 31/2, 41/2, 5 1/2
25, Place Casavant, Sainte-Thérèse
1-888-528-5413 • www.realstar.ca
1399997

BOISÉRIVIÈREDUNORD
ST-JÉRÔME
CONDOS DE LUXE
AVEC GARAGE ET ASCENSEUR
PHASE-1 100% VENDU (nouvelle phase maintenant en vente)
Condo modèle décoré à visiter
Prix à partir de: 231 500 $ Plus taxes
SPÉCIAL SUR UNITÉ PRÊT À LIVRER
Caractéristiques incluses au prix:
✓ Projet de 160 condos de luxe
✓ Bâtiment de 16 unités
✓ Immeuble 4 étages + garage
✓ Ascenseur haut de gamme
✓ Chauffage central
✓ Air climatisé central
✓ Stationnement intérieur
✓ Stationnement extérieur
✓ grand balcon en béton
✓ Salle de bain et salle d'eau
✓ Foyer au gaz naturel
✓ Système de gicleurs
✓ Plancher de merisier teint
✓ Espaces de rangement
Heures de visite
Lundi, Mardi, Mercredi : 13h à 19h 30
Jeudi et Vendredi, 13h à 17h Samedi et Dimanche : 12h à 17h
514-754-3489
condost-jerome.com
UNITÉ EN LOCATION DISPONIBLE
1450911
CONDO MODÈLE
260, Radisson, St-Jérôme, Qc
Information et ventes : 514-754-3489
Administration : 450-471-8181
RBQ: 5644-0522-0.
GARANTIE: QH 16 905
Corporation Immobilière Des Laurentides
Novoclimat
Qualité Habitation

CET HEBDO A SA CERTIFICATION DE DISTRIBUTION CCAB BPA WORLDWIDE JOURNAUX

Des conseils pour préparer un échange de maisons

Le *Home Swapping* vous tente? Avant de faire vos valises, jetez un œil à ces quelques conseils utiles.

MARIE-EVE PROULX
sat.redaction@quebecormedia.com

La toute première étape consiste à vous inscrire sur un site d'échange de maisons en détaillant précisément ce que vous offrez et ce que vous recherchez. Voici quelques exemples : echangedemaison.com, trocmaison.com, lovehomeswap.com ou encore homeswap.com.

Le fonctionnement est tout simple : les membres consultent les offres et contactent eux-mêmes les propriétaires qui les intéressent.

Idéalement, on correspond avec deux ou trois personnes pour vérifier les dates, échanger des photos, obtenir des détails sur la maison, la région, etc.

On n'hésite surtout pas à téléphoner pour régler les détails et établir des liens.

Contrat d'échange

Il est recommandé de signer un contrat d'échange où l'on inscrit le nombre de personnes qui participent à l'échange, les dates, les règles entourant l'utilisation de la voiture, l'échange des clés, les procédures d'annulation, etc. On ajoute les engagements des deux parties, par exemple, laisser la maison dans l'état où elle était, remplacer ou payer les bris ou encore remplacer les produits (nourriture, savon à lessive, etc.)

Une confiance aveugle?

Si l'idée de laisser votre maison à de parfaits inconnus vous effraie, sachez qu'il n'y a pas que de mauvaises personnes dans ce monde et qu'il existe plusieurs moyens de vous protéger contre les arnaqueurs. Home Exchange a d'ailleurs publié quelques conseils intéressants sur son site pour vous assurer un échange en toute sécurité.

1-Faites confiance à votre instinct. Il est important de vous sentir à l'aise avec les gens avec qui vous échangez votre maison. Communiquez beaucoup, échangez des courriels, rencontrez-les sur Skype.

2-Vérifiez avec votre compagnie d'assurances si vous êtes bien couverts pendant l'échange.

3-Demandez des références, c'est plus rassurant.



Avant de faire ses valises, il est important d'être bien préparé. PHOTO COURTOISIE

METTEZ LA MAIN SUR UN SONY XPERIA À PARTIR DE 0$*

SONY XPERIA^MC L
À partir de 0$*

SONY XPERIA^MC T
À partir de 0$*

SONY XPERIA^MC ZL
À partir de 29,95$*



4 FAÇONS SIMPLES DE S'ABONNER

- Composez le 1 88 VIDEOTRON (1 888 433-6876)
- Visitez videotron.com
- Rencontrez un conseiller sur la route: 1 855 600-VISITE (1 855 600-8474)
- Trouvez votre magasin : videotron.com/pdv

Également disponible SERVICE AFFAIRES

VIDÉOTRON
LAVAL
Archambault Laval
Archambault Sainte-Dorothée
Carrefour Laval
Centre Laval
2137, boul. Curé-Labelle
5805, boul. Robert-Bourassa
ROSEMÈRE
Place Rosemère
SAINT-JÉRÔME
Carrefour du Nord

VIDÉOTRON le superclub
BLAINVILLE
803A, boul. Curé-Labelle
BOISBRIAND
1000, cours Le Corbusier
LACHUTE
426, rue Principale
LAVAL
965, boul. d'Auteuil
523, boul. Curé-Labelle
150, boul. des Laurentides
2236, boul. des Laurentides
241, boul. Samson
ROSEMÈRE
199, boul. Labelle
SAINT-EUSTACHE
354, boul. Arthur-Sauvé
SAINT-JÉRÔME
481, boul. des Laurentides
1950, boul. Curé-Labelle
SAINT-LIN-LAURENTIDES
531, rue Saint-Louis
SAINTE-THÉRÈSE
217, boul. René-A.-Robert

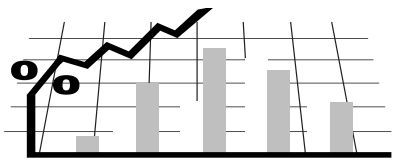
*Cette offre d'une durée limitée s'adresse aux clients Résidentiel et Affaires qui s'abonnent au service Mobile. Ne peut être combinée à aucune autre offre. Offert uniquement là où le service Mobile de Vidéotron est commercialisé. Là où la technologie le permet. Offert jusqu'à épuisement des stocks. Photo à titre indicatif. Le prix réduit indiqué correspond à l'achat d'un équipement avec rabais : dans ce cas, une indemnité de résiliation est applicable si le contrat est résilié avant la fin de la période précédemment établie dans ledit contrat (36 mois). Un rabais est consenti sur l'équipement si le forfait et les options mensuelles du client sont d'une valeur minimum totale de 49,95 $ par mois, incluant un forfait de données minimum de 200 Mo ou un forfait de données à tarif flexible durant toute la période précédemment établie dans le contrat (12 mois). Sony Xperia ZL : Un autre rabais est consenti sur l'équipement si le forfait et les options mensuelles du client sont d'une valeur minimum totale de 59,95 $ par mois, incluant un forfait de données minimum de 200 Mo ou un forfait de données à tarif flexible durant toute la période précédemment établie dans le contrat (12 mois). Les offres, les services et les tarifs sont modifiables sans préavis. Taxes applicables en sus. Toutes les marques de commerce sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

1436546

Bâti par micasa.ca

Maison Extra

Votre **hypothèque**



INSTITUTION		6 MOIS		1 AN		2 ANS	3 ANS	4 ANS	5 ANS
	Variable	Ouvert	Fermé	Ouvert	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé
Banque de Montréal	3,1	6,3	4	6,3	3,14	3,14	3,75	4,54	3,59
Banque Scotia	3	6,45	4,55	6,5	3,75	2,89	3,99	3,29	4,99
Caisses Desjardins	n.d.	6,5	3,14.	6,3	3,14	3,14	3,65	4,54	5,14
CIBC	3	6,7	n.d.	6,35	3,09	3,14	2,99	3,29	3,69
HSBC Bank Canada	3	6,2	4,45	6,35	2,7	3,95	3,13	4,99	3,49
ING Direct	2,75	n.d.	n.d.	n.d.	3	3	2,99	3,09	3,39
Banque Laurentienne	n.d.	6,7	4,4	6,3	3,14	3,19	3,75	4,54	5,14
Banque Nationale	n.d.	6,7	4,4	6,3	3,14	3,14	3,75	4,54	3,69
Banque Royale	3,0	6,3	4	6,3	3,14	3,14	3,75	3,39	3,69
TD Canada Trust	3	n.d.	n.d.	6,3	3,09	3,14	3,65	3,29	3,69

Source : Agence QMI

En date du 05 août 2013

VARIABLE	1 ANS	3 ANS	5 ANS	7 ANS	10 ANS
2.60%*	2.79%*	2.94%*	3.34%*	3.79%*	3.99%*

Déployez vos possibilités HYPOTHÉCAIRES!

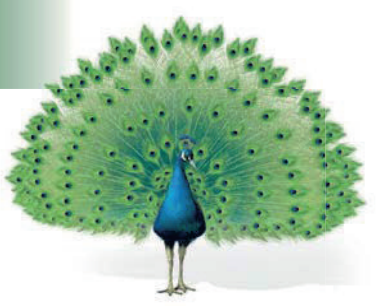
Garantissez votre taux jusqu'en décembre 2013!*

Équipe **Descoeurs-Dupuis-Charbonneau**
Équipe #1 sur la Rive-Nord**

Sainte-Thérèse	Terrebonne	Mascouche
266, boul. Labelle	2296, chemin Gascon	475, Montée Masson
450 **433 7738**	450 **471 7747**	450 **471 7747**

Diane Descoeurs, CHA / Courtier immobilier hypothécaire agréée
Gilles Dupuis, CHA / Courtier immobilier hypothécaire
Martin Charbonneau / Courtier immobilier hypothécaire

* Certaines conditions s'appliquent. Sujet à changements sans préavis. ** En nombre de dossiers déboursés.



Multi-Prêts HYPOTHÈQUES
AGENCE HYPOTHÉCAIRE
www.hypothequeenlignerivenord.com

LE CHOIX DU CONSOMMATEUR 2012 RECONNAISSANCE D'EXCELLENCE 2 ANNÉES GAGNANTES

1409559

SOLDE DE PIANOS

À L'ÉCOLE DE MUSIQUE VINCENT-D'INDY

À PARTIR DE SEULEMENT 1295 $

DU 16 AU 18 AOÛT 2013

Venez rencontrer **nos experts** et profitez de conseils personnalisés.

PRENEZ RENDEZ-VOUS MAINTENANT !

514.380.3113 ou 1.877.371.2323
infopiano@archambault.quebecor.com



Une présentation de

ARCHAMBAULT L'ART DE VOUS DIVERTIR et YAMAHA

ÉCOLE DE MUSIQUE Vincent-d'Indy

1424267



Des pompiers de Sainte-Thérèse se sont rendus à Lac-Mégantic

Des pompiers du Service de sécurité incendie de Sainte-Thérèse ont participé à l'aide offerte à la suite de la tragédie de Lac-Mégantic. Le lieutenant Mathieu Lacombe a particulièrement été impliqué en étant responsable, dès le 11 juillet, des opérations de secours et de recherche des victimes. Les pompiers Carl Chartrand, Maxime Paulo, Jonathan Robert et Jeremy Perrault ainsi que le lieutenant Roch Dumoulin ont rejoint le lieutenant Lacombe à Lac-Mégantic à la mi-juillet pour une période de trois jours. Ils ont été affectés aux tâches de protection des citernes, de recherche des victimes et de détection et prévention des dangers d'explosion.

PHOTO COURTOISIE

Vos vacances en toute confiance

Option VR

Vente • Service • Location
Pièces et accessoires • Financement sur place

15e anniversaire



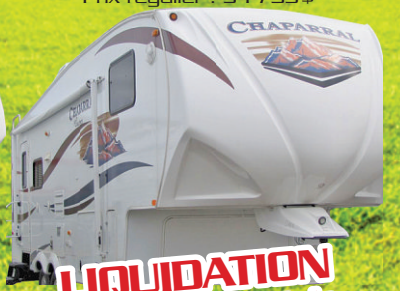
SUPER SPÉCIAL LIQUIDATION FIFTH WHEEL 2012

Chaparral 278 RLDS 2012
(2 extensions, salon arrière)
Prix régulier : 34 795$



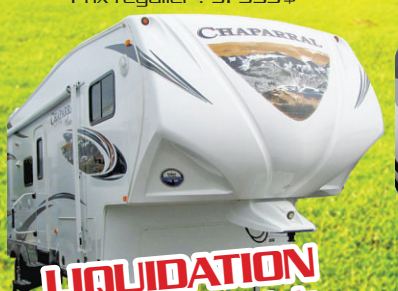
LIQUIDATION 28 995$

Chaparral 276 RLDS 2012
(2 extensions, salon arrière)
Prix régulier : 34 795$



LIQUIDATION 28 995$

Chaparral 269 BHS 2012
(4 lits superposés arrière)
Prix régulier : 31 595$



LIQUIDATION 27 995$

Chaparral 310 RLTS 2012
(3 extensions, full paint)
Prix régulier : 42 695$



LIQUIDATION 34 895$

1450786

ACCRÉDITÉ ACVRQ Association des commerçants de véhicules récréatifs du Québec

705, rue Dubois, St-Eustache
(voie de service de la 640)
450 974-7720 www.optionvr.com

Lundi-Mardi : 9h à 18h
Mercredi au Vendredi : 9h à 20h
Samedi : 9h à 16h
Dimanche : 11h à 16h

AUTONET

BMW SÉRIE 3 ACTIVEHYBRID 2013

LE RENDEMENT DE BMW MULTIPLIÉ PAR 3

LA BMW ACTIVEHYBRID 3 2013 EST FRAÎCHEMENT DÉBARQUÉE ET ELLE EST EXACTEMENT CE QU'ON S'ATTEND D'ELLE : UNE BERLINE DE SÉRIE 3 À MOTEUR HYBRIDE.

AUTONET / WADE OZEROFF

L'économie d'essence rendue possible par la combinaison du moteur électrique et du bi-turbo de 6 cylindres à essence devra être établie lorsque la voiture sera disponible à la vente à l'automne et que nous pourrons la tester de façon extensive. Cependant, les avantages de la poussée électronique supplémentaire en assistance au moteur se sont bien fait ressentir sur les routes bavaroises.

La puissance combinée du système hybride de 335 chevaux et 332 livres-pieds de couple favorise la tenue de route et tout cela peut être canalisé par les différents modes de conduite offerts par BMW qui s'adaptent aux préférences du conducteur. Tout comme la nouvelle Touring 2013, la ActiveHybrid offre une sélection de modes « Éco » et « Sport ».



La puissance combinée du système hybride de 335 chevaux et 332 livres-pieds de couple favorise la tenue de route. PHOTO AGENCE QMI

Évidemment, j'ai pour ma part passé la majorité du temps en mode Sport (et Sport Plus). Eh, combien de fois ai-je l'occasion de profiter des Autobahns près de Munich? Aussi bien s'amuser! La voiture offre une excellente accélération (on a presque l'impression d'avoir un discret huit-cylindres sous le capot), mais en bout de ligne, le but ultime d'un groupe hybride est l'économie d'essence.

La voiture se transforme en voyageuse silencieuse alors qu'en mode strictement électrique, elle peut atteindre une vitesse surprenante avant que le moteur à essence ne s'en mêle. BMW a estimé cette vitesse à 75 km/h lorsque conduite en mode « Coasting », chiffre que je n'ai jamais réussi à atteindre; j'aurais tout de même obtenu une moyenne de 35 km/h et ce, tout en ayant l'air climatisé fonctionnant directement sur la batterie (lorsque chargée à pleine capacité.)

Selon BMW, le ActiveHybrid permet une économie d'essence de 25% lorsque comparé au modèle équipé du même moteur, mais à essence seulement. Rendement plausible si on se limite aux modes « Eco Pro » ou « Coasting ». Le mode « Coasting » (ou « Croisière ») déconnecte le moteur à essence de l'arbre de transmission, allant même jusqu'à l'éteindre complètement pour ainsi voyager sans aucune émission. Le plus intéressant est que le mode « Coasting » permet de conduire le véhicule en mode strictement électrique à une vitesse pouvant atteindre 160 km/h (dans des conditions idéales.)

Cette option fait partie de l'éventail offert par le bouton de Contrôle de l'Expérience de Conduite (en Anglais "Driving Experience Control"), fonction disponible sur d'autres modèles de BMW, tels que la série 3 Touring). Le tout fait partie des généreux groupes de commodités offerts de série ou en option sur la Série 3 ActiveHybrid.

Le moteur électrique a été installé dans le boîtier de transmission et l'espace arrière a été économisé puisque la batterie à lithium-ion a été placée sous le coffre, entre les arches des roues arrière. Ce qui permet aussi de conserver un volume de coffre similaire à celui du modèle à essence.

En general, la ActiveHybrid 3 ne montre aucun véritable signe de compromis en termes de performance et de tenue de route lorsque comparée à la 335i régulière. Elle sera même disponible avec les mêmes versions et groupes d'options (Sport, Moderne, de Luxe et il y aura même l'option d'une suspension adaptative M.)

Ayez de hautes aspirations pour cette merveille d'ingénierie allemande lorsqu'elle fera son entrée sur le marché à l'automne, au prix initial de 58,300$.



MITSUBISHI MOTORS

0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT PENDANT 72 MOIS◊



OBTENEZ UNE SEMAINE DE VACANCES GRATUITE
À L'ACHAT D'UN VÉHICULE



RVR ES 2013
LE MULTISEGMENT ÉCONERGÉTIQUE



ACHAT 84 MOIS À 1.9%

$269 / MOIS + TAXES

0$ COMPTANT

10 ANS
OU 160 000 KM** SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

Les offres à 0% sur 72 mois sont applicables à tous les modèles neufs rvr 2013 achetés chez les concessionnaires participants par des clients au détail d'ici le 3 septembre 2013. Certaines restrictions s'appliquent. Les offres sont sujettes à changement sans avis préalable. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails.. **** Le modèles RVR GT 2013 a un PDSF de 28498$ et un prix de vente de 30411$. Taxes, immatriculation, assurance, frais de permis et droits sur les pneus neufs en sus. ***** Le paiement du RVR ES 2013 inclus pas les taxes. L'affirmation ''Les véhicules les mieux protégés au monde" ne concerne pas les modèles de la Lancer Evolution, la lancer Ralliart et l'i-Miev. ® MITSUBISHI MOTORS, LES VÉHICULES LES MIEUX PROTÉGÉS AU MONDE sont des marques de commerce déposées de Mitsubishi Motors North America, Inc. et sont utilisées sous licence. Selon la première éventualité. Entretien routinier non inclus.

MITSUBISHI MOTORS

Boisvert Mitsubishi

450 419-4929
418, boul. Curé-Labelle, Blainville
www.boisvertmitsubishi.ca

1161265

PUBLIREPORTAGE AUTONET

ELLE NE VOIT PLUS LES STATIONS-SERVICE

LA COLLÈGUE STÉPHANIE MAINVILLE A FAIT TOURNER BIEN DES TÊTES EN MAI DERNIER LORSQU'ELLE S'EST PRÉSENTÉE AU TRAVAIL AU VOLANT D'UN VÉHICULE ENTIÈREMENT ÉLECTRIQUE. TROIS MOIS APRÈS SON ACHAT, ELLE EST CONVAINCUE DE NE PAS S'ÊTRE TROMPÉE.

SIMON LALIBERTÉ
simon.laliberte@quebecormedia.com

Même si son travail de représentante aux ventes à l'*Écho de la Rive-Nord* l'amène à utiliser fréquemment sa Mitsubishi i-Miev, elle n'a jamais eu peur de manquer de courant et de voir sa voiture s'arrêter en bordure de la route.

Elle quitte Blainville chaque matin pour aller porter son fils à l'école à Boisbriand, pour ensuite se rendre au travail à Sainte-Thérèse. «Même si je dois visiter plusieurs clients durant la journée, je n'ai jamais utilisé plus de la moitié de mes réserves d'énergie alors je ne me pose plus de questions», a-t-elle révélé avec certitude.

Bien entendu, Mme Mainville n'a pas été touchée par la hausse du prix de l'essence connue au début des vacances de la construction. «Je ne vois même plus les stations-service. Ça fait spécial, je ne peux plus dire que je pèse sur le gaz», a-t-elle indiqué.

L'absence de bruit et de vibration produits par le véhicule est un aspect qui l'a vraiment surprise. «J'ai l'impression de conduire un vaisseau spatial», a-t-elle comparé.

UN TEST

Si sa voiture électrique lui permet de vaquer à ses occupations quotidiennes, Stéphanie Mainville croit que son véhicule n'est pas fait pour les autoroutes.

Elle a d'ailleurs testé sa nouvelle voiture à l'occasion d'une visite chez ses parents à Val-David, dans les Laurentides. «Je voyais que l'indicateur diminuait beaucoup plus rapidement qu'à l'habitude», a-t-elle mentionné.

Après une heure connectée à une prise de 110 volts, elle a repris la route vers Blainville. «Vers la fin du voyage, toutes les lumières se sont allumées pour m'indiquer que je n'avais plus d'électricité», a-t-elle raconté. Elle est tout de même parvenue à se rendre à la maison avant que la pile soit complètement déchargée.



La Mitsubishi i-Miev permet de ne plus fréquenter les stations-service, ce qui représente une bonne nouvelle pour le porte-feuille lorsque le prix de l'essence est à la hausse.
PHOTO AGENCE QMI

Chez elle, elle peut compter sur une borne de 220 volts, ce qui lui permet de recharger son véhicule beaucoup plus rapidement. Elle a hâte qu'Hydro-Québec complète l'élaboration d'une borne de 550 volts, ce qui lui permettra de recharger son véhicule en 30 minutes.



DÈS LE 5 AOÛT

L'AMT vous offre plus de trains !

6 NOUVEAUX DÉPARTS PAR JOUR EN SEMAINE

12 DÉPARTS LA FIN DE SEMAINE

Préparez-vous dès maintenant et consultez l'horaire complet à **amt.qc.ca**



L'AMT travaille pour vous.

amt.qc.ca

AMT

1443335

HEBDOS RÉGIONAUX QUÉBECOR Média

LES PETITES ANNONCES

hebdosregionaux.ca/petitesannonces

Pour annoncer

1 877 750.5052

petitesannonces@quebecormedia.com

Télécopieur : 1 877 884.1266

Paiement : MasterCard VISA American Express

IMMOBILIER 114 à 380 | **EMPLOI ET FORMATION** 400 à 458 | **MARCHANDISE** 500 à 552 | **SERVICES** 600 à 740 | **VÉHICULES** 800 à 850 | **ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX** 900 à 924

Nos annonceurs sont priés de vérifier leurs annonces dès le premier jour de publication. L'hebdo Québecor ne se tient pas responsable pour plus d'une (1) insertion d'une annonce erronée. L'article 11 de la Charte des droits et libertés de la personne déclare que: Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination, ni donner une autorisation à cet effet. La Loi sur la protection du consommateur stipule que: Article 242: Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant. Article 243: Aucun commerçant ou manufacturier ne peut, dans un message publicitaire concernant un bien ou un service offert au consommateur, indiquer comme une adresse, une case postale sans mentionner au moins son adresse.

128 à 172 CONDOS LOFTS

139 CONDOS ET LOFTS À VENDRE

GRAND CONDO RÉCENT À MTL, 2 càc, garage privée 2 stats, occupation rapide, seulement 179,000$ M.J.LANDRY CTR 514-990-8200

REPENTIGNY notaire payé, grand condo récent, 3 càc, 2 stats URGENT 199,000$ Marie-Josée Landry ctr (514)990-8200

200 à 274 PROPRIÉTÉS RÉSIDENTIELLES

274 TERRAINS TERRES

AUTOUR DU LAC CREUX
(Doncaster/Esterel),

3 terrains, bord de l'eau
11 terrains en périphérie du lac.

43,000 à 725,000 pi.ca
à 1.25$ pi.ca,
prêts à construire.

C.Panneton
514-838-2663

À 20 MIN. DE LAVAL, grands terrains boisés, résidentiel, prêts à bâtir, idéal pour auto-constructeur, .60¢ pi.ca. et plus , rivière, cascade, ruisseau. Bienvenue aux contracteurs, 450- 473-5042.

BELLEFEUILLE. (Boisés du Golf II). Terrains 32,000 pi.ca. et +. Sites sur le Golf, rivière ou parc écologique. 450-996-0589 www.boisesdugolf.ca

BELLEFEUILLE (Boisés du Golf I). 4 Terrains, 42,000 pi.ca et +. À partir de 44,900$. 450-996-0589

ESTRIE, grands terrains en montagne dans Domaine privé. Étangs, sentiers, paysages magnifiques. 17,500$ et plus, financement disponible 100$/mois, 2 ans sans intérêt. 819-888-2314 www.domainedesappalaches.ca

PARTICULIER, Lanaudière terrain boisé sur un lac, ensemencé de truites, à partir de 65,000$, 450-883-6166

286 à 288 BUREAU COMMERCIAL INDUSTRIEL

287 COMMERCIAL INDUSTRIEL

AUBERGE- RANCH AVEC BOUTIQUE, opportunité à ne pas manquer, emplacement de rêve, 1 599 000$ Marie-Josée Landry CTR 514-990-8200

JOLIETTE 153 rue St-Charles Boromé, bâtisse avec fond de commerce de restauration, peut être vendu sans le commerce, terrain 12,000 pica, MLS 9326217
St-Esprit, 59 route 125, restaurant 60 places, menu varié, pizza, livraison MLS 9587826
Joliette, 117-119 rue St-Charles Boromé coin St-Louis, bâtisse commerciale avec 1 logement de 9 pièces au 2 ième Prix: 280,000$ MLS 854474
St-Félix de Valois, 5643 Chemin St-Jean Ouest, centre commercial de 6 locaux, possibilité de rajout de locaux. Prix 429,000$ MLS 9133936
Région Lanaudière, occasion entreprise de fabrication portes et fenêtres, vente et installation. Infos, voir agent.
Notre spécialité, vente et achat d'entreprise.
Courtiers et associés
Normand Gagnon 450-585-9413

300 à 380 IMMOBILIER LOCATION

352 CHAMBRES

BLAINVILLE, chambres à louer, 1,200$-1,400$/m. Surveillance 24/7, 3 repas, câble inclus. 438-884-6415

366 LOGEMENTS À L'EXTÉRIEUR DE LA VILLE

DORION: 4 1/2, libre immédiatement, stat, ensoleillés, concierge, secteur paisible, 450 424-0674

367 LOGEMENTS À LOUER

BLAINVILLE, condo à louer. 5-1/2, 1,100$/mois. Disponible 1er Septembre ou avant. 450-951-1206

BOISBRIAND. 1 MOIS GRATUIT. 4-1/2, rénové, armoires neuves, service de base vidéotron, eau chaude, non-fumeur, pas d'animaux, références. 620$/mois (514)865-1310

367 LOGEMENTS À LOUER

BOIS-DES-FILION, grand 4-1/2, style condo, idéal personne 50 ans et plus, non-fumeur, pas d'animaux. 2e et 3e étage, 514-570-5534, 514-992-9521

CHOMEDEY, 3x5-1/2, libres immédiatement, près pont Lachapelle, près tous services, sationnement déneigé, 680$/mois. 514-884-4565, après 17h 450-687-2769

LAVAL: condohotel.com 3-1/2, 4-1/2, tous equipés. Au mois. 514-952-0087

MÉTRO Pie-IX, 2 1/2 rénovés, meublés, neufs, chauffés, éclairés, pl. neufs, libre 550$/575$ (514)255-7566

A ROSEMERE, Sur Grande-Côte, 3-1/2, REZ-DE-CHAUSSÉE, 525$/mois, stationnement extérieur, locker au sous-sol. Libre imméditement (450)818-0222

ST-EUSTACHE, faut voir 4-1/2, rénové, piscine chauffée, 5 électros, grand terrain, juillet. 514-812-1659

ST-FRANÇOIS, 1-/2 et 2-1/2, entièrement rénovés, électroménagers fournis, incluant salle de lavage. Chauffé/éclairé, eau chaude de fournie. Près autobus pour métro Momontrency. 400$ à 500$/mois. 450-665-8264/438-888-7952

400 à 408 FORMATION

408 SERVICES À L'EMPLOI

COACHING en carrière et rédaction de Curriculum Vitae par professionnel des Ressources Humaines. 438-862-5666

412 à 458 EMPLOI

411 EMPLOI GÉNÉRAL

AVANT LE 14 AOÛT
Recherche 19 PERSONNES désirant perdre de 9 à 29 lbs d'ici 30 jours, (Formulé par 65 médecins et réglementé par Santé Canada) 418-702-1096 www.regimesplus.net

BESOIN PERSONNE avec expérience pour sablage, pose et finition de plancher (avec véhicule). Salaire à discuter. Denis 450-686-8484

411 EMPLOI GÉNÉRAL

COMMIS/SERVICE À LA CLIENTÈLE

MANON DUVAL MEDICAL INC.

Personne dynamique, autonome, polyvalente et responsable. Bilingue. Temps plein.

Responsabilité: Prise de commande, préparation de commande, répondre aux besoins des clients et représentants. Etc.

Entre 13$ et 15$/l'heure. Disponible immédiatement.

Envoyez CV au: fax: 450-688-5876 manon.duval@mdmedical.ca

L'ÉTÉ EST ENFIN ARRIVÉ!!! FAIS-TOI DE L'ARGENT en vendant des tablettes de chocolat 6 saveurs disponibles. Pour plus d'informations appelle: 1-800-561-2395. Appelle vite, vite, vite! www.chocolatdeluxe.com

RECHERCHE gens photogénique, pour "photoshoot" avec magasine international et projets multimédias. Rémunéré, aucune expérience requise. 514-277-5500

414 CHAUFFEURS TRANSPORT

CHAUFFEUR classe 1, autonome, transport du périssable entre le Québec et l'Ontario, 3 ans d'expérience Contacter Alain Gagnon fax: 905 795-9373 lislaintrans@sympatico.ca

CHAUFFEUR classe 1 pour chauffer en équipe ou équipe, pour la Californie, 3 ans ou + d'expérience et connaître réfrigéré, très bon salaire, 514-643-0206

RMT
RECHERCHE

CHAUFFEUR CLASSE 1
transport local
Montréal et environs
Emplois stables à l'année
-Minimum 3 ans d'expérience sur semi-remorque classe 1
-Aucun antécédent criminel
-Boni d'embauche de 2000$
Leader dans le transport de produits pétroliers depuis 1959

Pour renseignements: Tél: 514-360-1168 / Fax: 514-494-8839

414 CHAUFFEURS TRANSPORT

TRANSPORT YVON DEWAR INC.

est à la recherche

CHAUFFFEUR
longue distance Canada/USA
en flatbed B-train (2x28pi)

★ Retour chaque week-end
★ Travail à l'année
★ Équipement récent
★ Full load
★ 0.44¢ du mile au hub + extra (drop / pick-up, toile, pin/ dépine,douane)

Dépôt direct chaque semaine

Pour Info: 450-562-6136 ou par courriel: transdewar@hotmail.com

422 ESTHÉTIQUE ET COIFFURE

A LOUER , local pour ESTHÉTICIENNE, salon reconnu, Centre D'achat Laval demandez Julie 450-688-6711

430 HÔTELLERIE BARS ET RESTAURANTS

CUISINIER(E) et serveuse demandé(e) immédiatement, avec expérience. temps plein. Se présenter au 1350 Ch. Oka, à Oka. 514-947-5356

444 MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION

Chef d'équipe
Contremaître
450-PAVEUNI
25$/H. ET PLUS

452 SERVICES MÉNAGERS

À LAVAL, couple concierge résident avec expérience, 4 1/2 fourni + salaire, 35 logements béton, 90% rénové, CV fax: 514-508-7871 ou À: amy@caftco.com

À LAVAL, couple concierge résident avec expérience, 4 1/2 fourni + salaire, 35 logements béton, 90% rénové, CV fax: 514-508-7871 ou amy@caftco.com

458 VENTE ET MARKETING

BÂTISSEZ un revenu dans les 6 chiffres: Succès à domicile. www.sylvaindion.ca 514-808-9809

500 à 552 MARCHANDISE

504 ANIMAUX

BEAUX bébés Bichon Maltais, AUSSI mignons chiots Yorkshire. 450-434-5638

517 DIVERS À VENDRE

COUVERCLES pour Spa. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le: 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

SCIERIES MOBILES à partir de 4,897$. Coupez bois de toute dimension avec votre propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits. www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste 400QN

532 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

CABANON livrons 450-632-0007 C.F. 10x16:1949$,12x16: 2199$. Diff.grand 15 x 20 : 3099$ 20x30 5899$.

600 à 640 AMÉLIORATIONS ET ENTRETIEN DE PROPRIÉTÉS

622 PLANCHERS POSE ET SABLAGE

AAA PLANCHER B.R. Inc Sablage de planchers, vernis écolo. BON PRIX. Bruno 514-677-3105 RBQ 5589315001

AAA PLANCHERS S. DENIS. pose, sablage sans poussière, teinture, produits sans odeur 37 ans d'exp 514-951-7826

J.R. PLANCHER INC. Pose, sablage, teinture, toisage. Réparation. Escalier. 25 ans d'expérience. Licence RBQ. Estimation Gratuite. 450-625-3178 514-260-2133

628 RÉNOVATIONS ENTRETIEN RÉPARATION

ESCALIERS, rampes. Vente et installation. Menuiserie. Rénovation gérénale. Estimation Gratuite. 514-941-3869 www.3221.info/reno

628 RÉNOVATIONS ENTRETIEN RÉPARATION

POUR tout vos travaux d'entretien ou rénovation: peinture, plancher, finition, revêtement extérieur. Prix imbatable. Simon 438-391-2664

RÉNOVATION générale, menuiserie, peinture, plâtre, ciment, joint de briques, balcon, etc.. 438-939-5352, 514-914-2645.

636 SERVICES DIVERS

ACCIDENTÉ(S) du travail, de la route? Victimes d'harcèlement? Connaissez-vous vos droits? Avez-vous des problèmes avec CSST, SAAQ, RRQ, Les Normes du travail, Assurance-Chômage, Aide-Sociale? Entrevue gratuite 1-877-585-2281

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 514-282-2022 www.avocatsaaq.com

644 à 666 SERVICES

646 DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT

DÉMÉNAGEMENT BOYER, transport. Assurances complètes. Prix fixe ou prix/heure. 20 ANS D'EXPÉRIENCE! Service professionnel. Aucune surprise, matériel complet. Camion 16 pieds/20pieds. 514-812-0271

DÉMÉNAGEMENT D. Touchette Inc. Depuis 1978 Petits et gros déménagements. Service 7 jours assurances. 450-430-1408

663 SOINS À DOMICILE

INFIRMIÈRE SOIN DES PIEDS Service à domicile 450-951-3712

666 AUTRES SERVICES

VIRTUOSE de flûte de Pan originе moldave. Possibilité de groupe (violon, accordéon). Pour événement privé ou corporatif. Vaste répertoire. 450-839-9085 espritsaint007@hotmail.com

680 à 690 ADULTES 18 + ANS

684 SERVICES D'ESCORTES

LES plus belles filles de Laval recoivent. Nous recrutons! 438-934-4179

686 SERVICES DE MASSAGES

ABSOLUMENT À DÉCOUVRIR, MAINS MAGIQUES. MASSAGE QUALITÉ SUPÉRIEURE. EXTRÊME DÉTENTE PAR FEMME MATURE. PRIVÉ. REÇU. 7/7, 9H-23H, ENGAGEONS! ST-JÉRÔME, 450-431-7966.

ALEXCELLENCE MASSAGE

Venez rencontrer nos jolies hôtesses pour un moment de détente mémorable.

2 Succursales pour vous servir!

1585 Boul. Des Laurentides Laval 450-629-7666

1172 Boul. Curé Labelle Laval 450-681-7111

AUTEUIL, AUBAINE
Duo deux rondes, massage suédois professionnel. En privé, interac. Stationnement, douche à votre disposition. Environnement Propre. 438-831-3030

AUTEUIL, Étudiante en massothérapie. Discrète, belle ronde, cheveux longs, blonds. En privé. 438-831-3030

BELLE FEMME, plaisir garanti! Maison privée. 514-966-7554

MASSAGE de détente, corps à corps. Doux et sensuelle. à Ste-Thérèse. Appelez Marie: 450-434-1664

Massages des plus relaxant! J'offre calme, détente, sensualité et... de la tendresse. Service personnalisé pour messieurs. France: 450-686-8138, Laval

SPA CRESCENT.COM

Massage sensuel, où le client est ROI! Ouvert Dimanche au jeudi de 10h00 à 1h00a.m. Vendredi-Samedi maintenant 24h

400 Curé-Labelle, suite 502. 450-682-6222

SANTÉ SPA ONYX
Nous engageons
4810, boul.Des Laurentides
450-628-0285

690 SERVICES DE RENCONTRE

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations discrètes, rencontre inattendues, les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goûtez la différence... Appelez le 450-970-2441 pour les écouter et leur parler ou bien, depuis votre cellulaire faites la #(carré) 6969. L'avanture est au bout de la ligne...

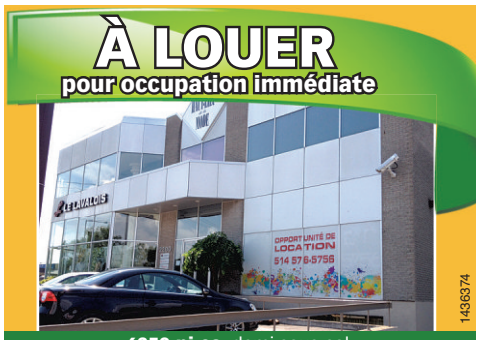
690 SERVICES DE RENCONTRE

SERVICE RENCONTRE. Relations long-terme/ court-terme. ESSAYEZ GRATUITEMENT!!! 1-888-451-7661. Conversation intime en direct, appelez #7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242 ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+).

80% TAUX de SUCCÈS
514 387-1832. Agence Fleury rencontres sérieuses.
GGSpécial 33e Anniversaire GG

286 BUREAUX

286 BUREAUX



6350 pi.ca. demi sous-sol,
2200 boul. Le Corbusier, Laval, bureaux et entrepôts, très accessible. **Pour visiter 514-576-5756**

DISPONIBLE MAINTENANT

2200 boul. Le Corbusier, Laval,
beaucoup de visibilité et très accessible!
3550 pi.ca. à louer avec quai de déchargement,
(possibilité d'avoir plus de pi. ca. au sous-sol.)
Pour visiter 514-576-5756

724 AVIS PUBLICS

724 AVIS PUBLICS

COMMISSION SCOLAIRE DE LAVAL

AVIS D'APPEL D'OFFRES PUBLIC

PROJET: SERVICES DE DÉNEIGEMENT
Appel d'offres : 2013/14-013

La Commission scolaire de Laval désire obtenir des soumissions pour retenir les services de déneigement pour ses établissements scolaires. Le territoire a été divisé en 15 secteurs, lesquels comprennent entre 2 et 9 écoles. Lesdites soumissions devront être reçues, sous enveloppes scellées, **avant 11h00, le 26 août 2013** au bureau du Service des ressources matérielles de la Commission scolaire de Laval, au 800, place Sauvé, Laval, Québec, H7S 1M2. Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement au même endroit, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles **à compter du 6 août 2013**. Les personnes et les entreprises intéressées par cet appel d'offres peuvent, à compter de cette date, se procurer les documents de soumission et les autres renseignements en s'adressant au Système électronique d'appels d'offres du gouvernement du Québec (SEAO), en communiquant avec un des représentants par téléphone au 514 856-6600 ou au 1 866 669-7326 ou en consultant le site internet : www.seao.ca

Toute soumission devra être accompagnée d'une garantie de soumission représentant 10 % du montant total de la soumission excluant toutes les taxes applicables, sous forme de chèque visé, de lettre de garantie irrévocable ou de cautionnement de soumission, sans quoi la soumission sera automatiquement rejetée.

La Commission scolaire de Laval ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers les soumissionnaires.

Pour de plus amples renseignements, vous pouvez communiquer avec Michel Patenaude au : (450) 662-7000 Poste1930.

Le 6 août 2013
M. Daniel Moniz, directeur adjoint

1431724

700 716 BABILLARD LOISIRS

700 ACTIVITÉS DIVERSES

ADAM et EVE. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. Tel: 819-336-4320. Festival érotique: 1er au 6 août. Festival échangistes Rock n'Roll Mania, Johnny Cash à Elvis Presley du 8 au 13 août.
www.camping-adam-et-eve.com

704 ASTROLOGIE

ASTROLOGIE. Voyance, tarot, don naturel, jusqu'à 95% de réussite garantie. Tél.: 1-900-788-2222 (2.90$/min). Depuis un cellulaire: #2555

287 COMMERCIAL INDUSTRIEL

LOCAUX COMMERCIAUX À LOUER - LIBRE IMMÉDIATEMENT

16 J F Kennedy, Saint-Jérôme
Emplacement stratégique
Accès rapide à l'autoroute
2500 pi²
Tél: 450-432-6657

1440020

356 CONDOS, LOFTS & MAISONS DE VILLE

356 CONDOS, LOFTS & MAISONS DE VILLE

CONDOS 3 ½ 4 ½ 5 ½ À LOUER ou ACHETER !!



OCCUPATION IMMÉDIATE

-Édifice 15 étages
-Finition Supérieur
-Air Climatisé inclus
-Insonorisation supérieure
-Terrasses privées
-Stationnement intérieur

CONDOS MODÈLE À VISITER !!

1415609



Villa Latella

www.villalatella.com
3320 boul. Le Carrefour, Laval
450.682.5202 | 514.355.9202

704 ASTROLOGIE

JOCELYNE, médium de naissance. Ma relation va t'elle évoluer? Va-t-il revenir? Vais-je rencontrer quelqu'un? J'ai des réponses claires à ces questions... et biens d'autres. Tél.: 418-210-0151 (2.99$/min)

MME Sorel, 40 ans d'expérience dans la voyance, des réponses à toutes vos questions sans attendre. Tél.: 514-764-7754 (2.99$/min.)

VICTOIRE www.Don-de-Voyance.ca
ÉTOILE D'OR DE LA VOYANCE
Tél: 1-900-548-4560 - 2,80$/m
Cell: (carré) #4003 - 3,99$/m

1 appel va éclairer votre futur! Médium Québec réunit pour vous les plus célèbres voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons, la qualité et le sérieux de leurs prédictions. Écoutez-les au 450-370-1818 et choisissez votre conseiller(ère) personnel(le). Si vous souhaitez les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

287 COMMERCIAL INDUSTRIEL

720 740 AFFAIRES FINANCES

720 ARGENT À PRÊTER

VVS VISA gratuite à tous les nouveaux clients
Aucune enquête de crédit !
Vendezvotresalaire.com
1-866-871-4822 Depuis 2004

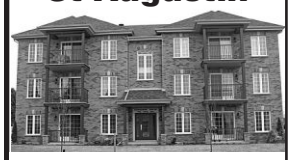
AA Aucune enquête de crédit
PRÊT DE 500$
Réponse en moins 1 heure
À votre service depuis 2005
1-888-994-4054
www.courtageexpress.com

ArgentDirect.com Prêt de 500$ et + Approbation en 1h ou moins. Aucune enquête de crédit. Application par téléphone ou en ligne. Dépôt le jour même. 1-888-374-5777

ArgentRapide.com
Prêt de 600$ et +
aucun crédit refusé,
Facile et 100% sécuritaire
1- 866-776-2291

356 CONDOS, LOFTS & MAISONS DE VILLE

Condo à louer St-Augustin



1 MOIS GRATUIT

POUR 50 ANS +
Grand 4 1/2 luxueux ascenseur climatiseur balcon cabanon ext.
514-622-8427

1421537

724 AVIS PUBLICS

724 AVIS PUBLICS

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur par tout moyen permettant d'établir son expédition et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Bleu Blanc Rouge Resto-Bar Inc. BLEU BLANC ROUGE RESTO-BAR 399, boul. Curé-Labelle Rosemère (Québec) J7A 3T2 **Dossier : 2512-663**	Changement de capacité de 1 Restaurant pour vendre existant	399, boul. Curé-Labelle Rosemère (Québec) J7A 3T2

1434939

Québec

720 ARGENT À PRÊTER

CREDIT700.CA
Prêt de 700$
Aucune enquête de crédit
1-855-527-4368
Appliquez en ligne
www.credit700.ca

PrêtDirect net

BESOIN D'ARGENT, Prêt 500$ et + Aucun dossier de crédit refusé. SIMPLE, RAPIDE ET CONFIDENTIEL 1-877-963-4848 www.pretdirectnet.com

BESOIN $$$$?
HAucune vérification de crédit !
HAucun frais déboursé à l'avance !
HAucun déplacement requis !
HDépôts et paiements pré-autorisés !
1 (866) 499-5629
www.pretsrapides.com

PRÊT DE 500$
sans enquête de crédit.
Crédit Courtage.
1 -866-482-0454

PRÊT 500$ ou 600$ simple. Rapide. Efficace. Par téléphone et dépôt direct, réponse en 1hre. Conditions: Emploi stable (4 mois) et paie par dépôt direct. Crédit Yamaska 1-877-534-1999 www.credityamaska.com

356 CONDOS, LOFTS & MAISONS DE VILLE

A bout de souffle, trop de dettes? harcelé par vos créanciers? Un seul versement par mois. 0% d'intérêt. 34 centres pour vous servir. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement. 514-839-8004

CONSOLIDATION DE DETTES
personnelles ou commerciales
1 seul versement mois,
incluant: Carte de crédit, Hydro, Impôt, Prêt, TPS, TVQ, Saisie, etc. Consultation sans frais et confidentielle.Refaites votre crédit! 8/20h 7j/7. 1-888-371-0661

CONSOLIDATION de dettes. Un seul paiement mensuel selon votre budget. 0% d'intérêt, aucun dépôt d'ouverture de dossier, carte de crédit, hydro, TPS/TVQ, impôts, saisie, etc... de 8h00 à 20h00, 7/7 jours. Comptabilité Jacques. Sans frais: 1-877-744-4455

TROP ENDETTÉ
parlons-en 8h à 20h
POUPART SYNDIC Inc.
de faillite accrédité
S 1-866-621-0335

722 AVIS LÉGAUX

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

PRENEZ avis que Martin Courchesne, domicilié au 682 Grande-Côte, Boisbriand, Qc, J7G3K7, présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer son nom de Martin Courchesne en celui de Martin Courchesne-Massarelli

Boisbriand, 1 Août 2013
Martin Courchesne

732 OCCASIONS D'AFFAIRES

À QUI LA CHANCE?? Vous voulez augmenter vos revenus?? Ouvert à tous, jeunes entrepreneurs bienvenue!!
Laissez vos coordonés au : 514-797-2261 .

ASSOCIÉ DEMANDÉ avec peu ou pas de comptant pour l'achat et la vente de maisons, immeubles en détresse, reprises bancaires, faillites, autres projets et inventions. 514-723-7554.

736 SERVICES FINANCIERS

ABAISSE : Tes paiements! Problèmes de dettes $? La solution: CONSOLIDATION regroupant vos dettes en 1 seul versement minimum par mois: Carte de crédit, Hydro, Impôt, Prêt, Recouvrement, Saisie, etc... Consultation sans frais et confidentielle. Refaites votre crédit! 7J/7, 8h/20h. 1-888-371-0661

411 EMPLOI GÉNÉRAL

411 EMPLOI GÉNÉRAL

Ressorts Mirabel inc.

Recherche

MÉCANICIEN

Avec expérience sur véhicule lourd et remorque dans la suspension, direction ainsi que les freins à air.
Rotation mensuelle d'horaire
*DOIT POSSÉDER UN COFFRE D'OUTILS.

Faire parvenir votre c.v. au **450 434-1365** ou à
ressortmirabel@videotron.ca

1169680

CROUSTILLES AUX POMMES DE TERRE
KETTLE
220g
Nouvelles saveurs : bacon-érable, sucré-salé, jalapeno-jack
2/3.98$ *Spécial* +tx
Rég: 3,49$ +tx ch.



Voir pages centrales

1349587

736 SERVICES FINANCIERS

PRÊTEUR PRIVÉ

Hypothèque 1er, 2e rang, résidentiel.

450-898-1431

PROBLÈME DE DETTES?

PROBLÈME D'HYDRO?

PROBLÈME DE SAISIE?

NOUS PROTÉGEONS:
- Vos actifs (maison, auto, Reer)
- Nous vous protégeons contre le débranchement d'hydro.
- Nous arrêtons les saisies de salaire et de comptes.

1 PAIEMENT/MOIS SELON VOTRE BUDGET
0% D'INTÉRÊT

Service sans frais basé sur le respect et la confiance.

514-313-6033 ou 1-866-481-3136 de 8:00 à 21:00

A.JB Solutions depuis 1999

MONTRÉAL-LAVAL-LONGUEUIL-BLAINVILLE

1ère & 2e PRÊTEURS PRIVÉS
514-647-1089, 450-934-2557

799 850 AUTRES VÉHICULES ET SERVICES

800 AUTOS À VENDRE

ATTENTION! Attention! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2002 à 2010. Robert Cloutier Autos. 450-446-5250 ou 514-830-0098, 1-888-446-5250, 438-880-5250 www.robertcloutierautos.com

À voir! Auto, camion 4x4. Financement maison, aucun cas refusé. Voitures 2006 à 2012, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081. www.automobilesbrisson.com

800 AUTOS À VENDRE

ENCAN AUTOS PUBLIC
À LAVAL
10 août et 24 août
jusqu'à 100 Autos +
pick-up etc. 2005-2013
Exemple de ventes:
13 juillet 2013
TOYOTA YARIS 2008
127,755km - 5,500$
TOYOTA RAV4 SPORT 2008
151,915km - 10,700$
DODGE CARAVAN 2007
107,273km - 4550$
Tous les 2 sam.
Inspections vendredis
Les Enchères Automobiles
de Laval
www.groupefournier.com
2380 Montée Masson Laval
450-666-1254 ou
1-888-666-1254

Sitôt placé, sitôt vendu!

1 877 750-5052

800 AUTOS À VENDRE

FINANCEMENT MAISON
1re, 2e , 3e chance au crédit
I.S.A. AUTOS
Aucun Cas Refusé
0% INTÉRÊT 12 MOIS

97 Saturn SL	223 000 km	995 $
01 Sentra GXE	182 000 km	1595 $
03 Accent GS	162 000 km	2495 $
05 Montana 7 pass	216000 km	2495 $
04 Intrepid SE	124 000 km	3195 $
06 Pontiac Pursuit	163 000 km	3795 $
01 Accord LX	167 000 km	3995 $
05 Grand Am SE	126 000 Km	4295 $
05 Rendezvous CXL	186 000 Km	4995 $
06 Escape XLT	146 000km	5495 $

100% Approuvé. Garantis!
4www.isadirect.ca5
C'est la vraie place!
1-877-468-9896

HONDA Civic 2011, man. 5 vitesses, groupe élect. parfaite condition, 27,000km. 10900$. (450) 472-8002

824 BATEAUX MOTOMARINES ACCESSOIRES

QUAIS alum. robuste.
Top cèdre avec accès 4 ou 6pi
de large diff. longueurs, sur
pattes ou flottants,
450-444-5974.

826 ENTRETIEN RÉPARATION

Tireur de joints/Gyproc, réparation de plâtre, 35 ans d'expérience, Constant: 514-839-0440

827 FERRAILLE

ACHAT AUTOS AVEC $$$
pour ferraille, en moins de 2h.
Service 24 heures. Accrédité par
SAAQ. 514-951-4203

ACHAT D'AUTOS et
CAMIONS
Pour ROUTE ou FERRAILLE,
MEILLEUR
PRIX GARANTI,
REMORQUAGE GRATUIT,
PAYONS de 0$ à 1000$,

450-530-5520, 514-830-7789

Sitôt placé, sitôt vendu!

1 877 750-5052

vitevitevite.ca
1 877 750-5052
www.lechodelarivenord.ca

Recyclez-moi
Chaque exemplaire de ce journal que vous recyclez contribue à une meilleure utilisation de nos ressources ainsi qu'à la conservation de notre environnement.
L'Écho de la Rive-Nord
SVP. recyclez cet exemplaire dès la semaine prochaine.

Déco Découverte
SUPERMAGASIN | accessoires bain et cuisine | literie
une division de la Compagnie de la Baie d'Hudson

Le magasin Déco Découverte de Boisbriand, situé au 3100 Avenue des Grandes Tourelles, est présentement à la recherche de candidats et de candidates afin de combler différents postes à temps plein et à temps partiel. Les personnes intéressées doivent être disponibles le jour, le soir et les fins de semaine.

Veuillez faire parvenir votre c.v. par télécopieur au **450-420-9543** ou par courriel à l'adresse suivante : **hr5171@hbc.com**

1448080

LES AGENCES MIRABEX L'ENTREPÔT DE L'ÉLECTROMÉNAGER
NEUFS, légèrement endommagés et produits déballés
www.mirabex.com

999$
taxes incluses
Frigo en stainless 22'cu
rég. 1900$ + taxes
Garantie 1 an
*Photo à titre indicatif
500, boul. Arthur-Sauvé,
Laval-Ouest, Qc, H7R 3V4
Tél.: 450-314-3740
1382542

411 EMPLOI GÉNÉRAL

1451046

OFFRES D'EMPLOI

1ER POSTE **RÉDACTEUR DE DEVIS/TECHNICIEN DE PRODUCTION**

Fenêtres MQ fabrique sur mesure, selon les désirs des architectes et de leur client. Chaque projet demande une analyse spécifique et requiert la réalisation d'un devis pour chacun des postes d'assemblage et de machinage ainsi qu'un devis pour les sous-traitants.

Principales tâches :
- Prendre connaissance de la documentation soumise par le département technique et dont les spécifications ont été approuvées par le client au préalable.
- Vérifier et confirmer si tous les éléments intégrés dans la documentation permettront la réalisation du produit anticipé; suggérer à l'architecte, au besoin, des alternatives.
- Approuver les modifications et préparer les prescriptions de fabrication pour l'usine (logiciel).
- Préparer également les prescriptions spécifiques pour chaque département impliqué dans la fabrication de portes/fenêtres.
- Transmettre la documentation au contremaître qui distribue le travail aux ouvriers.
- Advenant l'occurrence de problèmes, le contremaître revient au rédacteur de devis qui apporte les amendements aux prescriptions, selon les besoins.

Prérequis :
- Diplôme d'études professionnel en mécanique ou techniques en génie mécanique ou DEC en technologie d'architecture
- Bilingue français / anglais
- Expérience pertinente, un atout
- Maîtrise du logiciel Auto-CAD
- Expériences en milieu industriel

Salaire : Selon compétences et expériences

2E POSTE **APPRENTI-ÉBÉNISTE**

Fenêtres MQ est également à la recherche de quelques apprentis ébénistes afin de travailler sur sa ligne de production.

Prérequis :
- Habiletés manuelles et tactiles supérieures à la moyenne
- Dep en ébénisterie ou Dec en menuiserie architecturale et ébénisterie ou Pamt ébénisterie industrielle
- Expérience en milieu industriel : un atout

Salaire : selon la convention collective

Lieu de travail : 50, rue Brissette, Sainte-Agathe-des-Monts (Québec), J8C 2Z8

Prière de faire parvenir votre résumé et votre offre de service à pierre.morin@mq.ca

LES CONSTRUCTIONS
RAYMOND ET FILS

Représentant(e) des ventes recherché(e)

Nouveau projet d'envergure à Blainville
- Les Sentiers du Maréchal

Exigences :
- Expérience minimale de 3 ans dans la vente de maisons neuves.
- Avoir de très bonnes connaissances du milieu de la construction et des garanties s'appliquant aux maisons neuves.
- Être capable de lire des plans et devis.
- Démontrer les habiletés requises afin de transiger avec la clientèle.

Horaire et conditions à discuter.

Merci de faire parvenir votre curriculum vitae :
- par courrier électronique à arobitaille@consortiummr.com
- par télécopieur : (450) 979-3343
- par la poste : 14243, boulevard du Curé-Labelle, Mirabel (Québec) J7J 1M2

1421141

Antiquités à Bois-des-Filion
Bibelots, tableaux, objets d'art et de curiosité.
Meubles et collections anciennes.
Ouvert du mardi au samedi de 10 hrs à 17 hrs.
Nous achetons en permanence: meubles et bibelots anciens, tableaux, sculptures, argenterie, objets de décoration anciens, etc.
Contactez-nous par téléphone au 514-268-3342.
Venez nous voir au 561, Adolphe-Chapleau à Bois-des-Filion
1437133

PREMIÈRE LIGUE DE SOCCER DU QUÉBEC

Rien ne va plus pour le FC Boisbriand

Les deux semaines de repos n'auront pas été bénéfiques pour le FC Boisbriand. En visite à Gatineau, les hommes de Richard Douangmala ont été blanchis pour un troisième match consécutif, cette fois-ci par la marque de 4 à 0.

FRANÇOIS-DAVID ROULEAU
fdavid.rouleau@quebecormedia.com

Le onze boisbriannais s'est présenté au parc Mont Bleu dans l'espoir de bien paraître en raison des nombreux joueurs blessés en plus des trois qui purgeaient une suspension. L'entraîneur Antonio Ribeiro était également absent des lignes de côté.

Pour pallier aux nombreux blessés, le défenseur Marvin Charles Omie, a rejoint ses anciens coéquipiers, lui qui occupait les fonctions de capitaine du FC l'an dernier. Son retour au jeu n'aura pas aidé la formation de Boisbriand qui a encaissé son septième revers de la saison.

Selon le directeur-général et entraîneur, Richard Douangmala, les nombreuses blessures sont dues à des carences physiques. Le manque d'entraînement en début de saison serait l'une des principales raisons expliquant les problèmes du FC.

« Les joueurs manquent de cardio. Les bobos sortent. Ils sont fatigués et la concentration est moins présente », a reconnu celui qui espérait que les vacances soient plus bénéfiques.

Pour remédier aux carences, il caresse l'idée de tenir trois séances d'entraînement par semaine, comme le font les autres équipes à travers la Première ligue.

« Je considère cette option mais ce serait plus à partir de la prochaine saison », a expliqué Douangmala qui a déjà réquisitionné les services du réputé préparateur physique Stéphane Dubé pour la saison 2014.

Montagne russe

Ayant disputé plus de la moitié du calendrier, le FC Boisbriand occupe le septième et dernier rang de la ligue. Avec deux victoires et sept points au compteur, il accuse trois points de retard sur l'AS Blainville et six points sur le FC L'Assomption.

Selon Douangmala, l'objectif fixé en début de saison est encore réalisable. Il voulait se trouver en milieu de peloton pour faire les séries éliminatoires.

« Nous sommes juste trois points derrière, c'est positif et pas trop catastrophique. Une séquence victorieuse nous ramènerait dans la course. »



Le FC Boisbriand compte seulement deux victoires depuis le début de la saison.
PHOTOS ALARIE

Même si les derniers matchs se sont soldés par d'importants écarts, l'entraîneur a insisté sur le fait qu'il remet toujours les pendules à zéro après la défaite.

Pour retrouver le chemin de la victoire, il compte établir une éthique de travail plus rigoureuse et une chimie dans l'équipe malgré le passage éclair de quelques joueurs.

« Il faut rester fort et positif tout en bâtissant sur la qualité de nos entraînements », a conclu Douangmala en prenant une partie du blâme pour les déboires de son équipe, lui qui apprend derrière le banc, au même titre qu'Antonio Ribeiro.



PATINAGE ARTISTIQUE

Virtue et Moir s'exerceront à Boisbriand



Tessa Virtue et Scott Moir présenteront leur routine pour la première fois à Boisbriand. PHOTO AGENCE QMI

Les jeunes athlètes qui prendront part au Championnat québécois d'été de patinage artistique du 8 au 11 août, à Boisbriand, pourront voir à l'œuvre deux vedettes qui viendront parfaire leur routine sous leurs yeux.

AGENCE QMI

Tessa Virtue et Scott Moir, médaillés d'or en danse aux Jeux olympiques de Vancouver, effectueront pour la première fois leur nouveau programme court à Boisbriand devant des centaines de patineurs et spectateurs.

Le duo sera de passage sur la Rive-Nord pour le Championnat québécois d'été de patinage artistique qui aura lieu à l'aréna municipal de Boisbriand et au Centre d'excellence Sports Rousseau. Médaillés de bronze des derniers Mondiaux, Meagan Duhamel et Eric Raford seront aussi présents.

«Cet événement promet d'en mettre plein la vue, a commenté Sylvie Simard, présidente de Patinage Québec, par voie de communiqué. À quelques mois de Sotchi, il y aura à coup sûr de l'électricité dans l'air.»

Le Championnat regroupera 1 060 programmes répartis dans quatre disciplines : simple dames, simple hommes, patinage en couple et danse sur glace.

Pas moins de 700 patineurs âgés de 7 à 28 ans de niveau préjuvénile à senior seront au rendez-vous le week-end prochain. Les athlètes proviendront des dix-huit régions du Québec, mais aussi de l'Est du Canada, des États-Unis, d'Europe et d'Asie. Ils seront évalués par des juges et spécialistes techniques internationaux provenant notamment du Canada et de l'Europe, dont l'Allemagne, la France, l'Italie, la Suisse et la Pologne.

La compétition se mettra en branle dès jeudi matin.

Est-ce que la venue de Virtue et Moir vous incite à assister au championnat de patinage ?

SAT.REDACTION@QUEBECORMEDIA.COM









PRIX EMPLOYÉS^Δ

Sarah B. et son collègue **Richard D.**
Employée de Ford — Retraité de Ford

Raymond L. et sa fille **Nathalie L.**
Retraité de Ford — Employée chez un concessionnaire Ford

NOUS AVONS TOUJOURS PARTAGÉ NOTRE PASSION.

MAINTENANT NOUS PARTAGEONS NOS PRIX.

JUSQU'À **14 000 $**†

EN RAJUSTEMENTS DE PRIX

Sur les modèles 2013 neufs sélectionnés
(montant indiqué pour le F-150 Platinum 4x4 SuperCrew équipé du moteur de 5,0 L)



SÉRIE F ‡‡ LA GAMME DE CAMIONS LA PLUS VENDUE AU CANADA 47 ANS

10,6 L/100 km SUR ROUTE* 15,0 L/100 km EN VILLE*

F-150 XLT 4X4 2013 À CABINE DOUBLE ÉQUIPÉ DU MOTEUR 5,0 L

Rajustement prix employés	4 423 $
Allocation de livraison	7 250 $
Total rajustements de prix	11 673 $

PARTAGEZ NOTRE PRIX EMPLOYÉS **29 276 $***
Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus.

BIEN ÉQUIPÉ AVEC : Coussins gonflables latéraux Safety Canopy® /// Jantes usinées en aluminium de 17 po avec ornements peints /// AdvanceTrac® avec contrôle de stabilité antiretournement (RSC®) /// Régulateur de vitesse **et beaucoup plus.**



MEILLEUR UTILITAIRE SPORT/ MULTISEGMENT (DE MOINS DE 35 000 $)

6,7 L/100 km SUR ROUTE* 9,5 L/100 km EN VILLE*

ESCAPE S 2013

0$ D'ACOMPTE

ACHETEZ POUR SEULEMENT
145 $** /2 SEMAINES @ **4,99 %** TAUX ANNUEL
FINANCEMENT À L'ACHAT POUR 84 MOIS
OU ACHETEZ COMPTANT POUR **22 204 $***
Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus.

BIEN ÉQUIPÉ AVEC : Moteur Duratec I4 de 2,5 L /// Régulateur de vitesse /// Jantes de 17 po en acier avec enjoliveurs peints argent étincelant /// Advancetrac® avec contrôle de stabilité antiretournement (RSC®) /// Entrée sans clé à télécommande **et beaucoup plus.**



2013 IIHS TOP SAFETY PICK — MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ

7,2 L/100 km SUR ROUTE* 11,1 L/100 km EN VILLE*

EDGE SEL 2013

Rajustement prix employés	2 770 $
Allocation de livraison	2 000 $
Total rajustements de prix	4 770 $

PARTAGEZ NOTRE PRIX EMPLOYÉS **31 429 $***
Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus.

BIEN ÉQUIPÉ AVEC : Deux zones de contrôle électronique de la température /// Sonar de recul /// Jantes en aluminium peint de 18 po /// Sièges chauffants à l'avant **et beaucoup plus.**

PLUS 1000 $ EN RABAIS FIDÉLITÉ ET NOUVEAUX CLIENTS

Pour clients admissibles à l'achat ou à la location des VUS/VUM/CAMIONS FORD neufs sélectionnés.



Marc **DRAINVILLE** — Luc **MORIN** — Henri **LACHANCE** — Richard **DUFOUR** — Mathieu **GONTHIER** — Stéphanie **ALIATAS** — Steve **RENAUD** — Luc **BÉLANGER**

ON CARBURE À
L'EXCELLENCE !

http://m.blainvilleford.com

Blainville

(450) 430-9181 | 600, Boul. Curé-Labelle, Blainville | WWW.BLAINVILLEFORD.COM

LES ACHETEURS AVISÉS LISENT LES PETITS CARACTÈRES. Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les concessionnaires peuvent vendre à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions régissant le contrat de crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le droit de carburant, l'inscription au RDPRM (pour les véhicules saisis) l'objet d'un financement à l'achat, la taxe écologique sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC). Ces offres sont d'une durée limitée et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Pour obtenir tous les détails, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. Pour les commandes à l'usine, un délai admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. ♦ L'offre PRIX EMPLOYÉS (le « PRIX EMPLOYÉS ») est en vigueur du 3 juillet au 30 septembre 2013 (la « période du programme ») et s'applique à l'achat ou à la location de la plupart des véhicules Ford 2013 et 2014 neufs (à l'exception de tous les modèles châssis-cabine, châssis nu et fourgon tronqué, du F-150 Raptor, des camions poids moyen, de la Mustang Boss 302, de la Shelby GT500 et de tous les modèles Lincoln). Les clients admissibles peuvent profiter des offres ou primes promotionnelles telles par Ford du Canada au moment de la commande à l'usine ou de la livraison, mais non des deux ou d'une combinaison des deux. Le PRIX EMPLOYÉS s'applique au programme « A » habituellement offert aux employés de Ford Canada, mais exclut le bon négocié avec le TCA. Le véhicule neuf doit être commandé à l'usine ou livré chez votre concessionnaire Ford participant durant la période du programme. Le PRIX EMPLOYÉS ne s'applique pas aux véhicules ayant conclu à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, au programme de primes pour parcs commerciaux, aux primes pour la location quotidienne, ni aux programmes de fidélité Plans AXXZOOM. † Obtenez 1 4 739 $ en rabais PRIX EMPLOYÉS pour le F–150 Platinum 4x4 2013 SuperCrew équipé du moteur de 5,0 L. Le rajustement PRIX EMPLOYÉS total est une combinaison du rajustement PRIX EMPLOYÉS de 4 423 $ / 995 $ / 2 770 $ et d'une allocation de livraison de 7 250 $ / 0 $ / 2 000 $) Les taxes s'appliquent au montant total de l'achat après la déduction des rajustements de prix. ** Obtenez l'Escape S 2013 neufs à un taux d'intérêt annuel de 4,99 % pour le financement à l'achat pour un terme maximal de 84 mois. Par exemple, pour un financement à l'achat de 22 204 $, au taux d'intérêt annuel de 4,99 % pendant 84 mois, la mensualité exigible est de 314 $ pour une somme totale remboursable de 26 352,90 $. Le total de 12 mensualités divisé par Crédit Ford. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix à l'achat. Le client peut se prévaloir des versements aux deux semaines seulement s'il est en mesure d'utiliser un système de paiement par ordinateur (services bancaires par Internet) ou par téléphone (lorsque la banque avec laquelle il fait des affaires offre un tel service). Le client est alors tenu de signer un contrat de financement par versements mensuels et de fournir un chèque couvrant le montant du premier versement devenant échu un mois suivant la date d'entrée en vigueur du contrat et de s'assurer que chaque versement mensuel est remboursé dans sa totalité au plus tard à la date d'exigibilité du versement. Pour déterminer les versements à effectuer aux deux semaines à compter de la date d'entrée en vigueur du contrat, on divise le total annuel de 12 mensualités par 26 périodes de paiement. ‡ Cette offre est en vigueur du 1er août au 2 septembre 2013 seulement (la « période du programme ») et s'adresse aux résidents canadiens qui sont présentement propriétaires ou locataires (durant la période du programme) d'un véhicule Ford parmi les suivants : camionnette, VUS, VUM ou fourgonnette (chacun étant un « véhicule admissible dans le cadre du programme de conquête »). Certaines restrictions s'appliquent aux « véhicules admissibles dans le cadre des programmes de fidélité et de conquête » ainsi qu'aux « véhicules admissibles » — voir le concessionnaire pour obtenir tous les détails. Les clients admissibles recevront un montant de 1 000 $ (la « prime ») applicable à l'achat ou à la location d'un véhicule admissible. L'he seule prime est applicable à l'achat d'un véhicule admissible dans le cadre du programme de fidélité/conquête et l'adresse inscrite sur le contrat de vente ou de location du véhicule admissible. Cette offre est transférable aux personnes vivant dans le même foyer que le client admissible. Cette offre ne peut être combinée à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction des prix aux gouvernements ou aux primes pour la location quotidienne. Les taxes s'appliquent avant la déduction de la prime. Voyez votre concessionnaire pour les détails. ‡‡ La Série F est la gamme de camionnettes la plus vendue au pays depuis 47 ans selon les statistiques de vente de décembre 2012 établies par l'Association canadienne des constructeurs de véhicules. * Les cotes de consommation de carburant sont établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada. ††† © 2013 SIRIUS Canada Inc. « SiriusXM », le logo et les noms et logos des stations sont des marques de commerce de SiriusXM Radio Inc. utilisées en vertu d'une licence. © 2013 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.

SiriusXM
De série pour la plupart des véhicules Ford avec abonnement de 6 mois prépayé. †††

1350048